



REDACCION: SANUS 2
TELEFONOS:
REDACCION: 207
ADMIN: 1745
AÑO XV :—: N.º 4.207
Suscripción mensual:
15 pesetas
PRECIO: 70 CTMS.

Detenidos por la policía bonaerense

BUENOS AIRES, 16.—En las últimas 24 horas, la policía ha detenido a un grupo acusado de reunirse regularmente y difundir rumores. Los bombas fueron llamados para prestar ayuda cuando se descubrió un gran depósito de armas y municiones, en una casa de la parte baja de la capital.—Etc.

LLEGADA DEL PRESIDENTE CRAVEIRO LOPES A LA CAPITAL DE ESPAÑA

1: S. E. el Jefe del Estado y el General Craveiro Lopes se saludan efusivamente a la llegada de la primera Autoridad portuguesa a la Estación del Mediodía de Madrid. — 2: Un momento del paso de las fuerzas ante la tribuna desde donde presenciaron el desfile el Presidente de la República portuguesa y el Generalísimo Franco. — 3: En el Palacio de El Pardo, S. E. el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, Impuso el Gran Collar de la Orden del Yugo y las Flechas y la Gran Cruz de Isabel la Católica al Presidente de Portugal y esposa, respectivamente.—4: Los dos Jefes de Estado a su paso por la Castellana reciben las aclamaciones del pueblo madrileño que tributó un cariñoso recibimiento a la primera Autoridad portuguesa. — 5: S. E. el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, y el Presidente de la República de Portugal, general Craveiro Lopes, presencian el desfile de las fuerzas desde la Tribuna en el Paseo de la Castellana.(Foto "Clifra")



CRAVEIRO LOPES acompañado de FRANCO visita el Consejo Superior de Investigaciones Científicas

POR LA NOCHE SE CELEBRO UNA CENA DE GALA, AL FINAL DE LA CUAL LOS DOS JEFES DE ESTADO PRONUNCIARON INTERESANTES DISCURSOS

Portugal y España

Unidos en la memoria y en el pensamiento

HA Y que haber vivido la vida de Madrid, estado presente en la capital de España los días fastos en que su pueblo, síntesis de toda nuestra simpatía racial, que se expande por el mundo, se desborda en entusiasmos y en vitores a la Amistad y a la Patria, para calibrar, en la forzada que ha habido en ese recibimiento de Craveiro Lopes, el Jefe de Estado de la nación amiga. No podía olvidar Madrid tantas cosas de sus días amargos de esclavitud y de muerte! No podía olvidar Madrid, como se ha escrito en estos días, "la noble actitud portuguesa en aquellas horas difíciles, el heroísmo de sus voluntades y la valiosa cooperación del capitán Botelho, que durante toda nuestra Cruzada difundió por los vastos espacios de España, especialmente en aquellos momentos en que las naciones nacionales estaban sometidas por nuestros enemigos, de dentro y de fuera, a una constante interferencia".

Había de tener presente Madrid, y con su pueblo en el abrazo de Craveiro Lopes, España entera, no ya la actitud, sino la trascendencia del gesto en aquellas horas de "prueba de la fraternidad" para Portugal. Era de valor acreditado, en una Europa al ritmo de sus propios sentimientos patrios, entienda iba ligada a los intereses supremos de la civilización y de la paz de la Península Ibérica. A propósito de esta actitud, aquí están estas palabras de Oliveira Salazar: "El comunismo está librando en la Península una batalla formidable, de cuyo éxito dependerá en gran parte la suerte de Europa..." Y derrotado el enemigo por la Península, dijo más adelante: "España consiguió matar con su propia sangre el virus que amenazaba la paz y la civilización de las raíces más recónditas de su ser extraerá el comunismo, no luchó valientemente para hipotecar de otra forma la independencia y su destino propios".

En el soberbio desfile militar del paseo de la Castellana, de Madrid, pudo contemplar el general Craveiro Lopes la genuina representación de los que salvaron a la Península del peligro mortal del comunismo.

"La marcialidad estricta de los cadetes, la alegría catrinesca"

(CONTINUA EN TERCERA PAGINA)

Madrid.—S. E. el Jefe del Estado y Generalísimo Franco ha acompañado esta mañana al Presidente de Portugal, General Craveiro Lopes, en su visita a las instalaciones y dependencias del Consejo Superior de Investigaciones Científicas. La visita se realizó a las 10 y media en punto de la mañana.

A la entrada del pabellón central del Consejo formaba una compañía del Batallón del Ministerio del Ejército, con escuadra y banda; a ambos lados de la puerta habían sido colocadas banderas españolas y portuguesas. Se encontraban en el citado pabellón el Ministro de Educación Nacional señor Ruiz Jiménez y el Director de Agricultura señor Cavestany; el Presidente del Patronato del Consejo don José Ibáñez Martín; el Vicepresidente señor García Suñeris y el Secretario General señor Albareda. También esperaban la llegada de los dos Jefes de Estado el Director del Instituto Nacional de Industria, señor Suñances; el Obispo de Madrid-Alcalá doctor Eljo Garay; los Directores Generales de Seguridad, Enseñanza Técnica y Enseñanza Universitaria; todos los miembros del Patronato, Capitán General de la I Región Militar y numerosos hombres de ciencia y escritores.

El Caudillo llegó a las 10 y media con el Presidente portugués; en otros coches seguían el Ministro de Negocios Extranjeros y de Defensa de Portugal; los Jefes de las Casas Cíviles y Militares de los dos Jefes de Estado y los Ayudantes de servicio.

Las personalidades que esperaban a los ilustres visitantes, después que éstos, acompañados del Capitán General, hubieron revisado a las tropas que rendían honores, fueron presentadas al Presidente portugués. Inmediata-

mente comenzó la visita al pabellón central del Consejo, cuya historia, funcionamiento y objetivos fueron explicados por el Ministro de Educación Nacional y el señor Ibáñez Martín al General Craveiro Lopes.

Las altas jerarquías firmaron en el libro de honor del Consejo y en la Sala de Intercambios fué explicado con todo detalle como se lleva a efecto todo el trasiego cultural con otros países. En la sala de revistas, se hizo entrega a Presidente portugués de una colección de libros editados por el Consejo, constituyendo el obsequio las obras completas de Menéndez Pelayo, en edición española y otros cincuenta volúmenes, relacionados con temas portugueses, todos ellos encuadernados en piel verde y con el escudo de Portugal grabado. El Presidente Craveiro agradeció mucho este obsequio.

Luego pasaron los dos Jefes de Estado a la biblioteca, donde se halla actualmente una exposición de libros portugueses del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, procedentes del intercambio con centros culturales portugueses.

De ahí continuó el recorrido a los diferentes Institutos y seguidamente a la capilla del Espíritu Santo, donde fueron recibidos por el Prelado Doméstico de Su Santidad, Monseñor Galindo.

Al terminar la visita y en el más

(Continúa en tercera pag.)

Madrid.—En el sorteo celebrado hoy, han resultado agraciados los números siguientes:

PRIMER PREMIO: 600.000 PESETAS

Ha correspondido al número 5.175, despachado en Lorca, Barcelona, Valencia y Málaga.

SEGUNDO PREMIO: 300.000 PESETAS

Ha correspondido al número 54.783, despachado en Madrid.

TERCER PREMIO: 150.000 PESETAS

Ha correspondido al número 42.311, despachado en Madrid.

PREMIOS DE 7.500 PESETAS

9.077 18.768 24.134 24.445 30.843 despachado en PALMA DE MALLORCA; 33.561 despachado en PALMA DE MALLORCA; 48.693; 53.314; 57.177 y 57.323.

Mala corrida en Madrid

ORTEGA CORTO UNA OREJA Y JUMILLANO Y PEDRES ESCUCHARON BRONCA Y PITOS

Presenciaron la lidia SS. EE. los Jefes de Estado de España y Portugal

Madrid, 16. — El Jefe del Estado español y el presidente de Portugal, acompañados de sus respectivas esposas, asistieron a la corrida de toros celebrada esta tarde en la Plaza Monumental.

Al hacer su aparición en el Pabellón de honor, el público, puesto en pie, les tributó una prolongada ovación, que se repitió al brindar los matadores la muerte de sus toros, el primero al Jefe del Estado

portugués y el segundo al Caudillo, y al abandonar la Plaza después de ser arrastrado el toro sexto.

Se lidiaron en esta corrida, séptima de las Ferias de San Isidro toros de Jesús Sánchez de Cobaleda, del campo de Salamanca. La plaza estaba adornada con gallardetes, reposteros y banderas de España y Portugal. Registróse un lleno absoluto.

Antes de comenzar la corrida fué exhibido por el ruedo un cartel en el que se hacía constar que no obstante la inferioridad física en que se encontraban Jumillano y Pedrés, éstos actuaban dado el carácter de la corrida, poniendo de relieve su patriotismo.

Los toros, bien armados, fueron pequeños y tuvieron poco poder. Todos llegaron agotados al último

(Continúa en tercera pag.)

Ayer en la CIUDAD

EL OROSCOPO DE COJUELO.— Aquí tienes, lector, en sus quince primeras horas, a nuestro futuro redactor gráfico del periódico. Es el hijo recién nacido de "Juanet", peso algodón de tres kilos ochocientos gramos. Nunca habíamos visto a un padre más contento de tener un hijo que Juan Miró Serra, nuestro diablo del "llhas". Tan emocionado estaba, que aunque se le recomendó, para constancia en nuestro fichero, retratar a José Francisco vestido de



marinerito, en pie y sonriendo, nos lo ha sacado así, en pañales y tumbado a la bartola. ¿Saben ustedes de quince horas más hermosas que estas? Que se lo pregunten a la madre del niño, a la madre de la madre del niño y a la madre de "Juanet". Va a tener este crio una vida llena "de objetivos", será guapo como un sol y más listo que el hambre. Este es el oróscopo que le hace "Cojuelo".

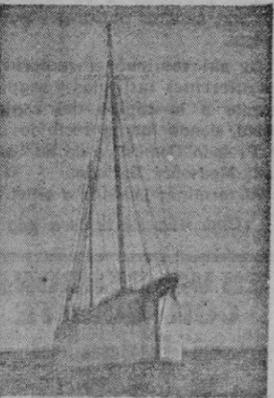
UN NIÑO PERDIDO EN LA CIUDAD. — Se nos erizó la sensibilidad con la gestera relación de la tragedia de este matrimonio de sordomudos, Manuel Llabrés y Juanita Gri, humildes menestrales que habitan en el número 146 de la calle Socorro de nuestra ciudad.

Han perdido a su hijo de siete años, que con su hermanita de corta edad aparecen aquí en la fotografía. Antonio Llabrés Gri, es un niño normal, sano y reidor, que a diferencia de sus padres, posee el don de la palabra.

Las últimas noticias que se han tenido de él datan de la tarde del jueves, festividad de la Ascensión. El matrimonio sordomudo, con sus hijos, fueron a visitar a una familia amiga que



habita en los alrededores de la plaza de toros. En dicho lugar hay acotado un campo en el que la chiquillería del barrio juega al fútbol. Junto a la tapia que lo cerca, de espectador, se quedó Antonio, mientras los demás hacían la visita. Al cabo de una hora compareció y pidió de merendar. Atendido, se ausentó otra vez. Desde entonces no se le ha vuelto a ver más. Se dió aviso a la policía y se han hecho toda clase de pesquisas. Ayer, con una zozobra impresionante reflejada en sus rostros, visitaron a "Cojuelo", por si les podía ayudar en algo. Reclamamos la foto del niño — la única que poseen — y la publicamos, por si a su vista, algún lector de BALEARES puede dar una pista del paradero del niño.



LA VUELTA A MALLORCA POR MAR EN 6 DIAS. — Este es el bonito yate de "Placemar, S. A." que va a dar la vuelta a Mallorca en una semana, con terminales en Cala D'or, Cala Ratjada, Puerto de Sóller, Camp de Mar y Palma. Al expresado yate se le bautizará enseguida con el mote de "la pescadilla", porque es que estas excursiones no van a tener solución de continuidad. Es una bonita manera de alquilarse millonarios por unas pocas pesetas que costará el viaje. Una fórmula más de hacer agradable al turista la estancia en Mallorca.

NOTICIAS BREVES. — Enteraremos con puntos y comas a nuestros lectores de los proyectos que abriga para este verano nuestra Compañía de Tranvías. Se hará el correspondiente repertaje. Por de pronto, y pese a la congestión que se habrá de producir, aplaudimos el establecimiento de la doble vía desde "S'Aigo Dolça" hasta la plazoleta donde está en arcos blancos instalado Santiago Rusiñol. Y nos permitimos hacerle un ruego al Director de la Compañía; que los últimos tranvías, ascendente y descendente, de Ca's Catalá, salgan a las 2 y media.

Un aplauso y una ovación de la ciudad, para calibrar bien el entusiasmo que han despertado, se merecen los concejales proponentes y los concejales votantes de dos acuerdos adoptados por nuestro Ayuntamiento. El camarada Miguel Nadal por lo de la calle dedicada a nuestro poeta, cantor de la Virgen y de nuestros "Episodios de Antaño", José María Tous y Maroto, y el camarada Francisco Suau, que ha hecho ascua de luz, nave varada en el Mediterráneo, ruta del mundo, de nuestra magnífica Catedral Basilica.

Así se trata la bondad de los hombres y la belleza de las Naves que llevan de Capitán a Dios.

La farola de la plaza de Santa Catalina Thomás sigue rota y en descuido.

Ayer recibimos un telefonazo del 21-33. ¡Ah! Cojuelo! Me interesa vuestro "Concurso de Fotografías de BALEARES". Lo patrocinó yo. Puedes contar con un premio mensual en metálico de 500 pesetas.

COJUELO

La VII reunión anual de La Camerana, se celebra en Palma

Desde el día 13 de este mes se encuentran en nuestra ciudad los

ESTUDIO GENERAL LULIANO

Cursillo de Gramática Mallorquina. El próximo lunes día 18 dará comienzo el Cursillo de Gramática Mallorquina dirigido por el profesor don Francisco de B. Moll.

Los que quieran asistir al mismo y no se hayan matriculado todavía, podrán hacerlo el mismo lunes de seis a ocho de la tarde en la Secretaría de este Estudio General. Las clases se darán de ocho a nueve todos los lunes, miércoles y viernes, durante cuatro semanas.

MEDICOS TOCOLOGOS MUNICIPALES

En el Boletín Oficial del Estado del día 11 de mayo en curso, página 2707, se publica el Escalafón provisional del Cuerpo de Médicos Tocólogos al servicio de la Beneficencia municipal.

Se concede un plazo de treinta días hábiles para que aquellos médicos que hayan solicitado su inclusión, puedan formular reclamaciones, referidas a la inclusión o exclusión al número asignado en el referido Escalafón.

Palma 16 de Mayo de 1953. EL JEFE PROVINCIAL DE SANIDAD. J. Porcel.

EXCURSION A LOURDES ORGANIZADA POR "EDUCACION Y DESCANSO"

Esta Obra Sindical, organiza para el próximo mes de Junio una excursión a Lourdes, visitando también la Virgen del Pilar y la de Montserrat.

La salida está prevista para para el día 26 de Junio regresando el día 5 de Julio total ocho días.

Para detalle e inscripción dirigirse a la oficina Provincial de la obra, sita en Alejandro Roselló, 103 —3 en horas hábiles de oficina.

CASA DE SOCORRO

En el día de ayer fueron asistidos en este establecimiento: Antonia Ramis Bennisar, taponamiento de oído; Bartolomé Rullán Roig de 25 años, José Campós Ortiz de 17 años, por atropellamiento de moto; Eulalio Crespo Servera de 40 años y María Roig de 45 años por caídas y Bárbara Juan Pons de 40 por erosiones ocasionadas al bajar de un coche que se incendió.

CORREAS TRAPEZOIDALES Y POLEAS COMPUESTAS

PIRELLI

DUNLOP

Casa DARDER

corresponsales e invitados de «La Camerana» que toman parte en la VII Reunión que anualmente celebra dicha firma, cuya delegación en Palma está a cargo del conocido transportista don Antonio Pons.

El segundo día de estancia en la isla, los componentes visitaron Manacor, las Cuevas del Drach, Canyamel y las Cuevas de Artá.

Anteayer y bajo la presidencia de don José Bonet Canaballa se celebró la reunión anual en la que se estudiaron todos los asuntos de «La Camerana» y se plantearon nuevas sugerencias para el mejor desarrollo de sus actividades.

En el día de ayer realizaron la excursión Valldemosa -Deyá -Sóller, con almuerzo en el puerto de esta última ciudad. De regreso a Palma visitaron los jardines de Alfabia.

Por la noche, y en las terrazas del Hotel Majorica, se celebró una gran verbena a la que concurrieron más de mil invitados, con representaciones de todo el comercio insular y destacadas personalidades. Finalizada la verbena se dieron por terminados los actos oficiales de la Asamblea de esta VII Reunión de «La Camerana», que ha resultado, bajo todos los aspectos, brillantísima.

NEVERAS CASA ISERN A. Clavé, 15

Diario

SANTIGRAL Santos Pascual Ballón y Bruno.

El Sol sale a las 4'24. Se pone a las 18'59. La Luna sale a las 7'51. Se pone a las 23'20

REFRAN DEL DIA «Más vale ser amo de campaña, que mozo de campaña.»

«Hace un siglo»

Día 17 de Mayo de 1928. Se ha celebrado con gran lucimiento la Fiesta de la Flor a beneficio de la Lucha Antituberculosa. Los puestos de flores se vieron concurridísimos.

—El «Alfonso XIII» venció al «Levante» de Valencia por 4 a 2.

—En el Realto se estrenó la película «Los cinco caballeros de Francfort».

FARMACIAS DE TURNO DURANTE LA SEMANA HASTA EL PROXIMO DOMINGO INCLUSIVE De 9 mañana a 10 noche) Antich G.L.—Colón, 46. Barceló.—Consulado, 6.

CHRYSLER

particular vende 22 HP perfecto estado y equipado. Propio Gran Turismo. Escribir OPYC Avenida José Antonio, 608, 7.º Barcelona.

- Bauzá.— Miguel...
- Caubet.— C. Sotelo...
- (Terreno).
- Claverol.—(San Jerónimo)
- Coll Adrover.— Gen...
- Mola, 34.
- Forteza Serra.— Jaime...
- 21.
- Lladó.—Aragón, 416 (C...
- Capas).
- Mazaira.—Cataluña, 1...
- Llorens.— (Coll de la...
- bassa).
- Mercadal.— H. de Ma...
- cor. 222 (La Soledad).
- Ramonell.—Sind. cat. 7...
- Sbert Fiol.— Plaza Ca...
- quista, 4.
- Sbert.—Plaza Progra...
- (Santa Catalina).
- SERVICIO NOCTURNO (De 10 noche a 9 mañan...
- Llobera.—Plaza Santa E...
- lolia, 1.

El tiempo

No son de esperar grandes cambios. Brisas en las horas centrales del día. Vientos del S.O. Mar rizada.

MERCADO

En Binisalem, Santa María, Sancellas, Pollensa, Soller y Felanitx.

CUPON DEL CIEGO Número premiado: 774

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

+ Sor Margarita María Pons

DE LA VISITACION (SALESAS)

Que falleció ayer a la edad de 39 años, en esta ciudad habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

La Superiora y Comunidad de las R. M. de la Visitación, sus padres don José Pons Vicens y doña María Vallés Pons, hermanos Andrés y María, hermanos políticos doña Magdalena Porcel y don Gregorio Giménez, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que tendrá lugar mañana a las 11, en la capilla de las Salesas, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

PRIMER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

+ Don Guillermo Llobera Ramón

INDUSTRIAL PANADERO

Que falleció en Palma a la edad de 57 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su aflijida esposa doña María Sbert Busquets; hijos Nicolás y Francisca Llobera; madre política Coloma Busquets; hermana Francisca (ausente); hermanos políticos (ausentes y presentes); hermanas políticas, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al turno de misas que se celebrarán mañana, en la Iglesia de PP. Capuchinos a las 7, 7'30 y 8 horas, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

+ Doña Antonia Serra Buades

VIUDA DE COMAS

QUE FALLECIO EL 16 DE MAYO A LA EDAD DE 80 AÑOS EN SAN FRANCISCO (PIL) RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

E. P. D.

Sus afligidos: hijos Pedro, Sebastián, Juan y Juana (ausente); hijos políticos, nietos y demás familia al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al Rosario que se rezará hoy a las 10'30 en la iglesia de San Francisco (Pilar), así como al Funeral que se celebrará el lunes 18 a las 9'30 en la misma iglesia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Flecha Barceló, núm. 4. San Francisco. (Pilar).

No se invita particularmente

Mayo, 17

GRAVEIRO LOPES acompañado de FRANCO...

(Viene de la primera página)
Viene de la primera página... el coche que les había llevado, el Presidente portugués y el Generalísimo se trasladaron al Instituto Nacional de Industria.

Madrid. — Anoche en el Palacio de Oriente, se celebró la comida de gala que SS. EE. el Jefe de Estado y señora ofrecieron en honor de SS. EE. el Presidente de la República de Portugal y señor de Craveiro Lopes.
Con ambos Jefes de Estado y señoras se sentaron a la mesa los Ministros y demás altas personalidades del séquito del Presidente portugués, gobierno español en pleno, Consejeros del Reino, Alto Comisario de España en Marruecos

y demás primerísimas autoridades de la nación, acompañados de sus respectivas esposas.

Al final de la comida S. E. el Jefe del Estado español pronunció un discurso, que fué contestado por otro de S. E. el Presidente de la República portuguesa.

A continuación, y en uno de los espléndidos salones de Palacio, tuvo lugar una recepción en la que SS. EE. fueron cumplimentados por las restantes personalidades del séquito del señor Presidente, cuerpo diplomático acreditado en España, séquito español a las órdenes del señor Presidente, Presidentes del Tribunal de Cuentas y fiscales del Tribunal Supremo; Consejo Supremo de Justicia

militar; Fiscal togado del mismo; Subsecretarios de los distintos Departamentos ministeriales; Directores de periódicos portugueses y españoles y algunas otras personalidades.

Finalmente, en el salón de música de Palacio, tuvo lugar un selecto concierto interpretado por la Agrupación Nacional de Música de Cámara.

DISCURSO DEL CAUDILLO

"Excelentísimo Señor: Sean mis primeras palabras de gratitud por haber aceptado la invitación para visitarnos, dando con ello al pueblo español la satisfacción de conocer y aclamar al Presidente de la nación portuguesa y proclamar general de sus ejércitos. El que esta visita tenga lugar transcurridos solo tres años de mi viaje a Portugal, cuando aun se complacía en pensamiento con el recuerdo del maravilloso espectáculo de la ría del Tajo con el amable y acogedor pueblo portugués apiñado en el anfiteatro de su bella ciudad, rubricando con su entusiasmo la amistad peninsular, mientras en la escalinata del puerto me esperaban los brazos del viejo y glorioso mariscal Carmona, que presidió durante tantos años el resurgir de vuestra nación, y a cuyo lado se encontraba el artífice de vuestro resurgimiento, Salazar, el nunca bien ponderado gobernante; y el que durante este lapso de tiempo nos hayamos reunido dos veces los Jefes de nuestros respectivos gobiernos, indica el interés y transcendencia de esta nueva visita, que no representa un acto más de cortesía internacional entre dos países amigos sino la expresión pública y solemne de una sentida y real comunión entre nosotros, tras dos naciones, que si al correr de los años pudo haber sufrido sus naturales eclipses, desde nuestra Cruzada de Liberación viene afianzándose y arraigándose en el espíritu de nuestros pueblos. El hecho de que desde los primeros momentos de nuestra Cruzada de Liberación encontramos la comprensión e identificación del más alto al más humilde de los portugueses, que con sensibilidad e intuición presintieron lo que hubieran representado el asentamiento del comunismo en el solar ibérico, reforzado poco después ante la entrada de los comunistas extranjeros de las brigadas internacionales por nuestra frontera pirenaica con la presencia de una legión de voluntarios portugueses en España que, con el más generoso de los gestos, quisieron unir su sangre a la española en la defensa de nuestra vida y civilización común, sentó las bases firmes de una amistad que cada día se hace más necesaria y más preciosa; el que superando viejos recelos y humanas rivalidades, nuestras dos naciones sigan marchando hoy por un camino de comprensión y de entendimiento ejemplar, obedece a la ley natural que la historia y

la geografía nos señalan, que al achacarse el mundo ante el progreso de las ciencias, aumentar las necesidades de la vida de relación y extenderse el área de los peligros y de las amenazas, rechaza los nacionalismos cerrados y los egoístas aislamientos que pudieron en otros tiempos presidir la política exterior de muchas naciones. Rodeados de mar, surcados por los mismos ríos, mezclados al correr de los siglos nuestras sangres, unidos en la fe y en la cultura y separados del resto de Europa por la barrera pirenaica, constituimos un área geográfica y humana perfectamente definida como una sólida fortaleza de cuya guarda y paz interna ninguno de nuestros pueblos puede mostrarse indiferente. Si no nos acercase el corazón, nos uniría sin ninguna duda la cabeza; solo aquellos que quisieran nuestra perdición podrían aconsejarnos lo contrario. La providencia, que tenía reservada a nuestras naciones la gloria de los descubrimientos y las primicias de la evangelización de un mundo hasta entonces desconocido, nos vuelve a ofrecer en los tiempos modernos, gracias al paralelismo de nuestras respectivas revoluciones políticas, el construir una reserva de espiritualidad y buen sentido en medio de un mundo desquiciado; frente al miedo endémico que el mundo padece, ante la inquietud permanente que todo lo «stirriliza», nuestras dos naciones ofrecen el ejemplo de su serena actitud ante los acontecimientos, sin dejarse impresionar por los accidentes tácticos de la guerra fría.

Si se pretende llegar a la paz por el camino de los entendimientos generales, es necesario pasar por el de los entendimientos particulares de las áreas geográficas más definidas, fuente hasta ayer de rivalidades y conflictos. Si la razón y entendimiento peninsular los colocamos en el primer plano de nuestra política exterior, no por ello somos indiferentes ante la situación angustiosa del mundo, y en especial la de los pueblos cautivos, entregados indefensos al despotismo cruel del comunismo soviético y nos rebelamos ante la idea de que pudiera comprarse una paz precaria a costa de su esclavitud permanente y de su continuo sacrificio. Yo estoy seguro que las generaciones que nos sigan pronunciarán con respeto los nombres de los que en horas difíciles para la suerte de Europa, establecieron y mantuvieron las bases de esta política de solidaridad peninsular, fuente de bienes para nuestras dos naciones y para el conjunto de los otros pueblos.

Por todo ello, desde ese centro geográfico occidental de Europa, sobre esta recia tierra donde libramos juntos tantas batallas por la independencia de nuestro solar, pido a Dios sus bendiciones sobre nuestros pueblos e ilumine la mente de nuestros gobernantes para

que se perpetue la obra de amistad y entendimiento emprendida por nuestra generación, y como expresión de estos deseos, levanto mi copa por la gloria de Portugal, por la felicidad del pueblo portugués, por vuestra ventura personal y la de vuestra ilustre esposa."

DISCURSO DE GRAVEIRO LOPES

Excelencia:
Están los portugueses acostumbrados a los refinamientos de la hidalguía española. Mas en verdad la acogida que me ha sido dispensada en este Madrid, corazón y cabeza de las glorias de España, excede a cuanto podía preverse, aun contando con los primeros de la amistad. No sé qué apreciar más; si el garbo y el aplomo de las tropas, si el arreglo delicado de las cosas, si la hospitalidad y el agasajo colurosos de que vuestra Excelencia quiso rodearme desde el primer momento. Se suceden las imágenes de belleza y se suceden las palabras de afecto. Y sobre unas y otras queda la significación profunda de todas, y consiste ello en el espíritu de formal comprensión y de recíproco respeto y bien querer que anima las relaciones de nuestros dos países.

Este espíritu lo encontré vuestra Excelencia manifestado con sinceridad y vibración, durante su viaje memorable a Lisboa en 1949, siendo Presidente el Mariscal Carmona — y mucho me conmovió la palabra "saudade" que viniendo de tan alto ahora al referente a ese gran portugués que fué nuestro Jefe de Estado —. Ese espíritu es el de los repetidos encuentros con el Presidente del Consejo de Ministros de Portugal, otro gran portugués que la providencia nos dió. El espíritu vive, en fin, en las páginas de la historia que las dos naciones están escribiendo. Como decía don Francisco Manuel que con igual destreza maneja vuestra lengua y la nuestra, "el más honorable fin de la historia no es solamente deleitar con la relación de los sucesos, sino hacer de ellos lección para los venideros". Estoy seguro de que será provechosa la que puede sacarse de nuestras mutuas relaciones. Hubo vacilaciones o incidentes en el pasado. No otra cosa era de esperar cuando las Patrias fronterizas tallaban sus destinos y buscaban definirse y moldear la personalidad que había de caracterizarlas como realidad permanente. Mas siempre que miraban y tendían a proyectarse en el exterior, se les deparaban vocaciones similares. El Mar y la Evangelización pudieron repartir el mundo nuevo forjando cada una su epopeya — dos epopeyas paralelas que deslumbraron al mundo viejo —. Las tordesillas de la partición geográfica fueron acumuladas con otras tordesillas más diversas: las de la permuta mora. Son de ver en esos símbolos admirables, señales luminosas de dos presencias que en su dualidad de rumbos mejor se realizan, y hace poco celebramos con emoción: San Juan de Dios, el Santo que Portugal dió a España; San Francisco Javier, el Apóstol que España entregó a Portugal. Aun hay otro paralelismo impresionante. Anchieta, el español que en el Brasil nos ayudó a hacer San Pablo; Magallanes, el portugués que dió a barcos castellanos el honor de la primera mundial navegación, alargando física y moralmente las fronteras del mundo, en beneficio de Europa y de su civilización.

Las dos naciones de la Península no pueden dejar de considerarse artifices máximos de este mundo occidental que hoy está corriendo tan graves peligros, pero no solo hoy, porque bien evidentemente los corrió cuando España hubo de emprender la guerra de liberación. En ella las armas españolas cubrieron de gloria, de gloria imperecedera, y aun hoy más todavía; su victoria permitió la salvaguardia del espacio ibérico de los principios que son la esencia mística de nuestra vida y cultura. No puede, pues, causar extrañeza que, aun no extinguido el incendio, la buena transición de la cooperación peninsular y la comprensión de los altos intereses en juego, hubiesen conducido a los dos gobiernos al tratado de 1939, y que su espíritu de estrecha colaboración internacional se concrete más expresivamente aún en el protocolo adicional de Julio de 1940, firmado ya en plena convulsión mundial, cuando graves

riesgos rozaban las propias fronteras de la península, merecen ser repetidas y enaltecidas las nobles palabras que expresan en uno y otro una situación de equilibrio, de estima y de perfecta vecindad que sería de desear fuese paradigma en la vida de relaciones de la comunidad internacional.

Aun con esto no se ha dicho todo todavía. Las relaciones de buen entendimiento van más allá de lo escrito en los tratados por expresivo que sea el lenguaje de estos; más allá de los medios y garantías que tienden a asegurar la inviolabilidad de los territorios y prevenir peligros para la seguridad e independencia de una y otra de las dos partes. Existe un estado de espíritu de activa colaboración y amistad, que no está ni necesita estar minuciosamente especificada en cláusulas, sino que vive día a día las relaciones entre gobiernos y es prenda de defensa activa y concertada contra nuevos peligros que pudiesen sobrevenir. En el sistema de sus mayores afinidades internacionales, Portugal reserva naturalmente a España un lugar de particular relieve; tiene viejas y nuevas alianzas con otros estados, que estima en mucho; vuelve a verse con orgullo en su proyección de allende el Atlántico, pero nada de esto puede hacer olvidar las relaciones de vecindad, las estrechas afinidades de sentimiento y comprensión de los problemas mundiales que le ilgan a su vecino peninsular. Tengo en la memoria las elocuentes palabras que Lisboa oyó a V. E. hace cuatro años. "Mientras no llegue la hora feliz de volver los pueblos al único camino de paz que es el camino de la verdad y de la lealtad recíproca, sigamos la línea emprendida con notorios y fecundos éxitos, en Portugal y en España, marchando por nuestros propios caminos, de rutas independientes, en rumbo paralelo."

Y bien se subrayaba entonces como hoy, hasta que punte Portugal y España, soberanos autónomos tras de las propias fronteras, constituyen baluarte permanente de una civilización que ayudaron a formar y por esto mismo tan esencialmente se empeñan en defender. Debemos trillar siempre el camino que conduce a lugar más alto y ese es para cada uno de nosotros el que escogeremos y recorreremos juntos y en obediencia al imperativo de este sentir, levanto mi copa por las venturas personales de S. E. el Generalísimo Franco y de su ilustre esposa, por la felicidad del pueblo español, por la grandeza y gloria de España.

Portugal y España

(VIENE DE LA PRIMERA PAGINA)

de las Milicias Universitarias, la vistosidad de los Regulares con su nube de chirimías, el paso de los legionarios, el azul marino, los esquiadores, los paracaidistas, la Guardia Civil, la Policía Armada, los carros pesados, los grandes camiones, la caballería motorizada, todos recibieron el homenaje auténtico de los aplausos del pueblo. Se cansaron las manos de los madrileños de aplaudir y las gargantas de vitorear a estos quince mil soldados de España, que es como decir soldados de las causas justas en un mundo desquiciado, que desfilaron ante su jefe, el Capitán Francisco Franco, y ante el jefe de otro pueblo que también está alistado en las filas de la auténtica justicia y la auténtica libertad".

Qué distinto ambiente a este de Primavera, de San Isidro Labrador de campos teraces, de cielo sin nubes y de rostros claros, del Madrid de nuestra capitalidad, abrazando en un clamor de hermano, en la persona de su representante, sin la más leve reserva mental, a otro pueblo hermano en la fe y en la historia, este otro ambiente neblinoso, de dialéctica sofística, de la Cámara de los Comunes, en Londres, donde a la misma hora, el diputado laborista Ernest Davies, ex-Secretario de Estado, mercaba la cuestión de las relaciones de amistad anglo-españolas, oponiéndose a su mejoramiento, "por si ello podría hacer más difícil un acuerdo con Rusia y sus aliados".

Abrazados Franco y Craveiro Lopes marcaron con sus espaldas, como un signo de fortaleza, la soldadura Inquebrantable del Bloque Ibérico, única y auténtica unidad occidental que defiende, como un bastión granítico, de los ataques del comunismo, a la Europa amenazada.

Por el paralelismo de su historia contemporánea, en el luto de los días aciagos y en la alegría de sus días de prosperidad, España y Portugal conservan memoria exacta de amigos y de enemigos.

Ha tenido un hondo significado la detenida visita que han hecho los dos Jefes de Estado al Museo del Ejército, y con delección, a la sala de la Cruzada.

"Bien puede valer de lema — ha dicho un comentarista — para esta sala aleccionadora, para esta sala que ha conmovido al general Craveiro Lopes, aquel que figura bajo el cuadro de los fusilamientos de Paracuellos del Jarama: "Perdonad, pero no olvidéis". La Historia, ciertamente, no se puede olvidar. Y Portugal y España son pueblos que tienen memoria, y cuya memoria los une en un mismo pensamiento.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Francisca Ramis Grau

VDA. DE SALVADOR JANER

Que falleció ayer en esta ciudad habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidas hijas Magdalena y María; hijos políticos Antonio Salvá y Jaime Lladrés; nietas, hermanas, sobrinas y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las 2'30 en la Parroquia de San Jaime y acto seguido a la conducción del cadáver a su última morada; como también a la función que se celebrará el próximo lunes a las 9'30 en la citada iglesia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente
Casa mortuoria: Calle de la Palma, 5. entlo.

QUINTO ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

D.ª Rna M.ª Fuster Molinas

Viuda de I. Forteza

Que falleció el 17 de Mayo de 1948

E. P. D.

Su hija; hija política y nietas, al recordar tan sensible pérdida, ruegan a sus amistades se sirvan asistir a las Misas que en sufragio de su alma se celebrarán el próximo martes día 19 a las 7'30, 8'30, 9 y 9'30 en la Iglesia de Santa Eulalia en la capilla del Santo Cristo, por lo que recibirán especial favor.

Mala corrida en Madrid

(Viene de la primera página.)
tercio. En quinto lugar salió un toro de Antonio Pérez, escurrido de carnes y con poco trapío, mostrando el público su desagrado.

RAFAEL ORTEGA hizo una faena voluntariosa, pero sin relieve a su primero que mató de un pinchazo y una estocada. Fué aplaudido y saludó desde el tercio. Al otro lo toreó bien a la verónica y con la muleta hizo una faena valiente, toda sobre la izquierda, que el público aplaudió. Mató de una estocada un poco caída. (Ovación, oreja, vuelta y salida).

JUMILLANO no pasó de voluntarioso en su primero, que mató de un pinchazo y una estocada. (Oyó muchos pitos y pocas palmas). En el quinto, de Antonio Pérez, hizo una faena por la cara y mató de dos pinchazos escuchándose fuera y descabello al tercer golpe. (Gran bronca que se reproduce cuando abandona la plaza para pasar a la enfermería, donde fué asistido de "atralgia de la articulación sacroiliaca").

PEDRES expuso mucho en su primero, al que sacó algunos buenos pases en redondo. Mató de una estocada. (Pitos y aplausos). En el que cerró plaza, se metió materialmente entre los plones, pero el toro, aplomado, no le permitió lucirse.

Los toros pesaron 460; 455;

474; 505; 468 y 486 kgs. respectivamente.

Las cuadrillas lucieron lazos negros en memoria de Joselito. — Cifra.

"CURA DE REPOSO" DE ORDONEZ EN LA DIRECCION GENERAL DE SEGURIDAD

Madrid. — Por la Jefatura Superior de Policía ha sido dada a la publicidad la siguiente nota:

Después del reconocimiento de los toros que se han de lidiar esta tarde, los diestros Pedres y Jumillano torearán en la plaza de toros de las Ventas en la corrida a la que asistirán SS. EE. los Jefes de Estado de España y Portugal, no obstante las recientes cogidas que han sufrido en los ruedos, lo que hace que no se encuentren en la absoluta plenitud de sus facultades físicas y que, dando una prueba de su valor torero y hombría de bien, en atención a la categoría de la corrida, saldrán a la plaza dispuestos a darle el mayor realce posible a la fiesta.

A Antonio Ordoñez le sustituirá el diestro Rafael Ortega y como quiera que a Ordoñez se le recomienda reposo, pese a haber toreado el día 14 en la plaza de Osuna, efectuará este reposo en una de las dependencias de la Dirección General de Seguridad. — Cifra.

GPLAS MALICIA

A CARNICERITO DE PALMA

Así empiezan los te casta de valientes y torera, arriándose a la fiera hasta colgarse del asta como una riva bandera. Ya tienes para tu historia que habrán de plasmar pinceles

una jornada de gloria, con un grito de victoria sobre un charco de clavetes. Dolor en la carne herida, grito que tu sangre escucha, blancor de fuerza perdida, y la mirada encendida por un deseo de lucha ¡Oh, puertas de indiferencia! abrios con alborozo sin oponer resistencia a la viril insistencia del repicar de este mozo. Ya se ruidó el hielo, al fin, caldeándose el ambiente, y está diciendo la gente: ya surgió un nuevo valiente, y esta vez es mallorquín.

MINGO REVULGO

SE VENDE

Grupo tres bombas pistón 250 m/m diámetro. Tipo metálicas con motor DEUTZ-0110 25 H.P. gassoil horizontal. Puede verse funcionar INFORMES: C. Anton Marqués, 50-2.-3ª De 6 a 7 tarde

Crónica de Sociedad

AYUNTAMIENTO

CIRCULACION

Ayer al visitar al señor Alcalde, nos dijo: "Agradezco a la mayoría de motoristas, la cooperación prestada, en lo relativo a velocidades de marcha, pues se nota una tónica, en aquel aspecto, de comprensión y de decisión de apoyo. Lo agradezco sinceramente y les pido persistan en ello, dando ejemplo a un número limitado que no se dan por enterados. No obstante, en un solo día, el 12, registró la Casa de Socorro tres accidentes de moto por lo que se hace preciso elevar en lo sucesivo la multa por velocidad mayor de 10 km. en calles sin acera o con una sola y de 15 km. en el casco antiguo de la población, de 25 ptas. a 50.

Sucede que algunos conductores de vehículos al ver el Policía Municipal disminuyen la velocidad, acelerando después, con lo que hace imposible a aquel notificar la multa impuesta".

LA DOBLE LINEA PARA LOS TRANVIAS DE EL TERRENO

El Alcalde dijo también a los informadores municipales que le había visitado el Ingeniero Director de la Compañía de Tranvías Eléctricos Interurbanos para participarle que mañana lunes empezarán ya las obras para proceder al tendido de doble línea en la Avenida del Marqués de la Cenia con que se evitará esa larga parada que se tiene que hacer junto al monumento a Santiago Rusiñol.

Los vehículos, podrán en breve transitar por la carretera vieja de Son Armadans, los que bajen de El Terreno, pues ya se están efectuando las obras necesarias para ello, siendo subida la parte de Marqués de la Cenia, en dirección a Calvo Sotelo.

VIAJEROS

Llegados de la Argentina marcharon ayer a la península en viaje turístico, después de permanecer una temporada en esta Isla, el comerciante don Delfino Ordoñez y señora, acompañados de sus hijos Miguel, Eduardo y Carlos Alberto.

De Barcelona en avión llegó ayer don Raul Alucha, el cual viene a reunirse con su señora esposa.

CORREAS TRAPEZOIDALES
CASA CODINA
(JUNTO AL BARRIO)

Homenaje póstumo

a Adán Diehl

En la reunión celebrada por la Sociedad Fomento del Turismo de Palma de Mallorca el viernes último al ser comunicada la noticia del fallecimiento del ex directivo de la misma don Adán Diehl en tierras argentinas, se adoptó por aclamación el acuerdo de honrar la memoria de este hombre que dedicó a su «Mallorca querida» todo su entusiasmo y todo su dinero, fundando el Hotel Formentor y dando a conocer en el mundo entero el nombre de nuestra Isla, un merecido homenaje póstumo, a cuyo efecto quedó constituida una Comisión que cuidará de que el recuerdo de Adán Diehl se perpetúe precisamente en Formentor, donde dejó a la par que sus bienes materiales un pedazo de su alma.

GANADEROS
Vacunas para cerdos
VICTORIA
20 años de aplicación, en Mallorca sin el menor fracaso

Garage SEGURA
TRANSPORTISTAS AUTOMOVILISTAS
Comercial en sus recorridos

ESTUDIE POR CORRESPONDENCIA CONTABILIDAD
PIDA FOLLETO GRATIS
ACADEMIA CCC
APART. 108 SAN SEBASTIAN



Procedente de Madrid, llegó ayer tarde a esta ciudad, en un avión de la "Iberia" el Excmo. señor don Gabriel Maura Gamazo, Duque de Maura.

En el aeródromo le esperaban don Miguel Rosselló de Alemany y sus sobrinos don Bartolomé Bestard Maura, Director del Banco de España y don Gabriel Maura Heredia, Director del Banco Español de Crédito.

Sea bienvenido.

(Foto Juanet)

Necrológica

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, ayer falleció en esta ciudad Sor Margarita María Pons, en el siglo Catalina Pons Valdés, Religiosa Salesa.

La finada contaba la edad de treinta y nueve años y llevaba seis de profesión religiosa. Por su simpatía fué muy querida de cuantos tuvieron ocasión de tratarla.

A la Rda. Madre Superiora y Comunidad, padres don José Pons Vicens y doña María Valles Pons y demás familia enviamos la expresión de nuestra mayor condolencia.

A la avanzada edad de ochenta años y después de recibir los Auxilios Espirituales, falleció ayer en esta ciudad doña Antonia Serra Buades, viuda de Comas.

Por su carácter franco y sincero y bondadoso corazón mereció en vida el aprecio y estimación de cuantos se honraron con su amistad, por lo que su muerte será sentidísima por el gran número de sus amistades.

A su familia toda, en especial a sus hijos don Pedro, don Sebastián, don Juan y doña Juana, enviamos nuestro más sentido pésame.

Ayer falleció en esta ciudad después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica doña Francisca Ramis Grau, viuda de Salvador Janer.

La finada mereció en vida la simpatía de cuantos tuvieron ocasión de tratarla por lo que su muerte será sentidísima.

A sus hijas doña Magdalena y doña María, hijos políticos don Antonio Salvá y don Jaime Llabrés, enviamos la expresión de nuestra mayor condolencia por la pérdida que les aqueja.

BAROLOME ABAD SEGUROS
M Fuensanta, 2. - Tel 3877

Mallorca — la perla del Mediterráneo — fué el día 15 del corriente el marco maravilloso al enlace matrimonial de la bella y distinguida señorita Adela Gómez de Tejada y Villalonga con el Doctor en Medicina don Joaquín Portela de Villasande. El acto tuvo lugar en la Iglesia de la Misión, profundamente iluminada y adornada de una continua guirnalda de flores, que desde el portal del templo iba a terminar en el altar mayor en un digno remate, a base de lirios y claveles blancos.

La novia llegó al altar — radiante de belleza — del brazo de su padrino y hermano político el Teniente de Navío don Francisco Obrador Serra, sosteniendo el manto de la desposada, que lucía un elegantísimo traje blanco, la bella muñeca M. Antonia Costa Martorell, y en pos de ella el novio del brazo de su madre y madrina señora doña Teresa Villasande de Portela, dando escolta a la comitiva los monaguillos de la Misión en azul y rojo, mientras el órgano dejaba oír las notas de la marcha nupcial de Mendelssohn.

En la sacristía de la Iglesia, firmaron el acta como testigos, por

parte de la novia, su hermano don Luis y el Teniente de Artillería D. Alfonso López Oliva de Villalonga y por parte del novio el Teniente Coronel Jefe de Armas Navales de la Base Naval de Baleares don Jesús Biondi Onrubia y don Martín Costa Fuster.

Celebró la misa de velaciones el Rdo. Padre don José Ramis que dedicó a los novios extensa y sentida plática.

Entre los distinguidos asistentes al acto figuraban el padre de contrayente Dr. don Juan Portela Rodríguez Otorinolaringólogo y profesor de la Facultad de Medicina de Cádiz, señoras de Biondi, Costa, Obrador... y un plantel de bellísimas señoritas amigas de la contrayente.

Terminada la ceremonia la feliz pareja e invitados se trasladaron al Hotel Victoria donde fueron espléndidamente obsequiados, durante la fiesta hasta mediados de la tarde en que los recién casados partieron para Formentor, donde pasarán unos días, siguiendo después viaje de novios para Barcelona, Canarias y Cádiz donde fijarán su residencia.

Nuestra enhorabuena a los ya señores de Portela y familia.

Los reportajes de PLANAS son reportajes perfectos

Petición de mano

Por don Juan Oliver Pons y esposa doña Catalina Rullán Cardell y para su hijo Juan, ha sido pedida a don Antonio Frau Durán, y a la señorita Fanny Frau Durán, la mano de su hermana Angeles.

La boda se celebrará en breve. Primera comunión

En la Iglesia de Ntra. Sra. de la Concepción, de Palma, y de manos del Rdo. P. Miguel Obrador, Superior de los Teatinos, ha recibido por vez primera a Jesús Sacramentado el niño Felipe Palmer González, hijo de nuestros particulares amigos don José Palmer Ho-

MOTORES
de importación
BUKH Diesel
de 5/7, 10/12, 20/24, 30/33, 45/50 hasta 300 hp.
Entregas inmediatas
CICLOS FERRA

¿La POLILLA amenaza sus ropas?

¡NO IMPORTA!

77 POLILLA
las defiende eficazmente porque CONTIENE LINDANO

TODOS LOS **MARTES** A LAS **10'45**

Escuche por Radio MALLORCA y principales Emisoras

LA HORA Z
MEDIA HORA DE HUMOR
CONCURSOS Y AMENIDADES

Representante para la provincia: SEBASTIAN PRIM MUNTANER
Juan Crespi, 46. - Palma de Mallorca.

PARA SU CONFORT

ESTUFA Electrica MARCONI 775 ^{.-}	RADIADORES ELECTRICOS 2000 ^{.-}	343 ^{.-} Ptas. BRASERO ELECTRICO	SECADOR POR AIRE FRIO Y CALIENTE VELOX 685 ^{.-}	CALEFACTOR VENTILADOR HOHEL 990 ^{.-}	CAZO ELECT. 2 PIEZAS 161 ^{.-}
CAZO A.E.G. 238 ^{.-}	EXPRIMIDOR BERRENS 130 ^{.-}	TRITURADOR BATIDOR TURMIX-BERRENS 1.860 ^{.-}	254 ^{.-} Ptas. BATIDORA	MOLINILLO Y BATIDORA MAXVEL 1.900 ^{.-}	MOLINILLO DE CAFE MOLTFI 740 ^{.-}
MAQUINA AFEITAR REMINGTON 560 ^{.-}	MAQUINA AFEITAR UNIC 1.080 ^{.-}	540 ^{.-} Ptas. MAQUINA AFEITAR BELCUT	365 ^{.-} Ptas. ESPEJO ZAGEL'S	198 ^{.-} Ptas. DUCHAS ELECTRICAS	450 ^{.-} Ptas. NEVERA
BARREDORA MECANICA MARCONI 1.175 ^{.-}	ASPIRADOR DE POLVO CEPIC 1.390 ^{.-}	NEVERA FRISAN 75 Ptas. 19.995 ^{.-}	NEVERA FRISAN 55 Ptas. 17.900 ^{.-}	NEVERA FRISAN 5 Ptas. 14.600 ^{.-}	NEVERA FRISAN 83 Ptas. 18.190 ^{.-}
NEVERA ELECTRICA ODAG SINMOTOR 11.900 ^{.-}	PLASTICOS PARA SU NEVERA	93 ^{.-} Ptas. CAJAS GLACIAL	CUBITOS GLAS-CROLL 125 ^{.-}	58 ^{.-} Ptas. PORTACUBITOS	903 ^{.-} Ptas. CAFETERA CONTINUA
CAFETERA FAMILIAR OYARZUN 1.250 ^{.-}	325 ^{.-} Ptas. CAFETERA A.E.G.	648 ^{.-} Ptas. CAFETERA EXPRES SOLAC	175 ^{.-} Ptas. CAFETERA AMERICANA	265 ^{.-} Ptas. CAFETERA MORISDA	470 ^{.-} Ptas. CAFETERA MORISDA
270 ^{.-} Ptas. HORNILLO ELECTRICO HOHEL	138 ^{.-} Ptas. HORNILLOS SOLAC	252 ^{.-} Ptas. HORNILLO TOSTADOR SOLAC	378 ^{.-} Ptas. HORNILLO TOSTADOR SOLAC	3500 ^{.-} Ptas. COCINAS ELECTRICAS	775 ^{.-} Ptas. OLLA PRESION MUYK
LAVADORA GILKIN 4.850 ^{.-}	4.800 ^{.-} Ptas. LAVADORA HOHEL	2095 ^{.-} Ptas. PARRILLA TURMIX	519 ^{.-} Ptas. PARRILLA INFRA-GRILL	360 ^{.-} Ptas. SIEMENS A.E.G.	420 ^{.-} Ptas. TIMBRE CAMPANA
150 ^{.-} Ptas. CALENTADOR DE AGUA	1.850 ^{.-} Ptas. TERMOS	390 ^{.-} Ptas. PLANCHA ELECTRO AUTOMATICA MARCONI	220 ^{.-} Ptas. MANTA ELECTRICA	390 ^{.-} Ptas. BLANCHA ELECTRO AUTOMATICA MARCONI	420 ^{.-} Ptas. MASAJE ELECTRICO HISPANO SUIZA

PLAZOS desde 25 PTAS. AL MES

Radio Borne sucursal
JOVELLANOS PELAIRES 51
Telefono 307

Alta costura y labores en Casa Home

Asistimos anoche a la recepción de las obras realizadas por la acreditadísima artista Amer.

El nuevo propietario de la obra que realizó en el remozado el local, le dio un tono más en armonía con el momento actual.

Parte de la antigua casa Amer, se dedica a Exposición de venta de alta costura y joyería fina, de la firma M. nández. La instalación es un verdadero acierto, el trabajo desarrollado por el tecto do Juan Aguilera decorando el establecimiento base del moderno arte de pintura «Faserit» que le da un sello de distinción, resulta en extremo decorativa.

En lujosas vitrinas se exponen valiosos modelos que han gran aceptación por ser casi todos ayer mismo el cartelito de «adquirido».

La parte destinada a la graffía también ha sido con el severo gusto que imperó en aquella casa.

Efectuó la bendición don Juan Bautista Escudé, cura de la Parroquia de las colás y al acto de la bendición asistieron muchos señores. Felicitamos sinceramente a señora Fernández y a su día, deseándoles que su éxito corone sus afanes.

Hoy en el Hipódromo, el Gran Premio Nacional

Trece trotadores se disputarán la gran prueba clásica dotada con 40.000 ptas.

"TEMI", "TARDIO" Y "TOBAC", FAVORITOS

Las 3'30, celebrándose alrededor de las 6'30 el Gran Premio Nacional. En las distintas carreras — once en total — tomarán parte 125 trotadores. CENTAURO

Se dice que aun cuando Pont ha firmado todavía por el Mallorca puede decirse que está casi seguro y que se le podrá ver en el encuentro que se disputará el próximo domingo frente a un equipo alemán.

Hay no tendremos fútbol de categoría nacional, pero en cambio Es Forti se disputa un partido entre el Recreativo Mallorca y Soledad que puede resultar interesante.

Se habrá que esperar que la suerte sea propicia en el próximo partido de Copa Federación Española, pues según dicen los que saben, también puede tocar un primer premio!

Se habla y no se acaba del próximo combate de Lucha Libre americana entre Suni War Cloud y Jim Oliver. Todos quieren ver como Jim despluma al indio.

Hay jugo en Menorca el Atlético Baleares un encuentro amistoso contra el U. S. de Mahón. Queremos que quede demostrado la herencia existente entre un II y un III División.

En Ibiza no se privan de nada. Ayer jugó contra un equipo extranjero y hoy se disputa otro partido contra el mismo equipo.

¿Qué me dicen ustedes de la representación mallorquina en la Vuelta a Italia? Ya ven ustedes como les están dando todas las medidas que Trobat y Gual.

Esperamos mucho más de estos muchachos y teniendo en cuenta que la Vuelta a Italia es a empezado todavía, ya veremos pues que pasa.

Enrique Mus nos habló de los 2.000 kms. Lube dijo que agradecerá la colaboración y la adhesión. En silencio le dijimos si agradecería mejor el acompañamiento de un coche seguidor y nos dijo que sí.

Presamos nosotros. ¿Por qué no animan Mayol y M naco? ¿Por qué no les acompañan? Estamos seguros de que si sucediera eso la Victoria sería para un mallorquín.

Estamos viendo empero que se reanudarán nuevamente "amb ses pendenyas demunt es coll". Aunque si les pica la mosca en la nariz, a lo mejor vemos a un III en la lista.

Como todos los años, Mallorca entera se volcará hoy sobre el hipódromo de la R. S. Hípica, para admirar esta demostración de la pujanza de la cría caballar mallorquina y sobre todo, para presenciar la titánica lucha que sostendrán los jóvenes trotadores de la generación de 1950 para conquistar el preciado G. P. N. dotado este año con 40.000 pesetas. Ya hemos dicho en otras ocasiones, que no hay bogaño favorito absoluto y que si bien los tres potros más arriba indicados, han desarrollado en entreno los mejores promedios, no quiere esto decir que tengan la carrera ganada. Trece corredores en línea son muchos y la salida puede decidirlo todo; además, el progreso de algunos otros ha sido muy notorio en los últimos días. Todo hace esperar que esta tarde presenciemos una fenomenal batalla para la conquista del soñado G. P. N.

He aquí a continuación, muy resumidos, algunos detalles de los trece rivales que contendrán esta tarde. «TEMI». Un favorito con justificadísimas pretensiones. Calidad, rapidez y cuidada preparación se juntan en este hijo del gran semental francés «Pomposus», que lleva en sus venas la sangre de «Fidelius», progenitor del hasta hace poco plusmarquista del trote galés «Sammy». «Diquesas», madre de «Temi», es descendiente de la mejor raza americana por «Justice Hunfast», producto de un padre del trotador yanqui, el gran «Justice Brooks». Nació en Manacor y adquirido en Santanyí por los señores Fortuny y Serra de «Son Danús»; ha sido preparado en Manacor por Antonio Mayol y será conducido por el fino jockey Bartolomé Llobet.

«TAMDÉM». Ha realizado promedios normales y puede luchar dignamente. Es un cruce mallorquín por «España» y «Polinesia»

hija ésta del prolífico «Cent Ecus» e «Isibila», con sangre esta última de «Coeui de Wats». Propiedad del señor Alemany, de «Son Falcón», de Palma será conducido por el veterano José Cañellas. «TELET». Un hijo de «Roilet II», portador de la sangre del gran «Kan-Kan», que cuenta entre sus productos a la plusmarquista actual del trote francés, la maravillosa «Cancan'ère». Por línea materna, «Telet» lleva la sangre de un padre del trote mallorquín el inolvidable «Baba». Propiedad del señor Tomás de «Son Nicolau» de Iluchmayor, será conducido por un conductor muy efectivo: Lorenzo Clar.

«TARDIO». Este bello alazán es otro de los grandes favoritos. Ha desarrollado vueltas más rápidas que ninguno de sus rivales y cuenta con muchos partidarios. Propiedad del señor Molinas, de Muro, es «Tardio», un producto del semental «Rango-Mai», portador de la excelente sangre de «Tilly». Por línea materna es descendiente de «Ex-Yongleur», el semental que cuenta con tan buena descendencia, recordemos a «J. Claudinet» y su hija «Romilia».

«TUNICA». Propiedad de doña Francisca Garau y preparada en Palma por el «catedrático» Bartolomé Esterich—que la llevará de las riendas—es esta potranca un excelente cruce. Raza franco-americana por «Net Wort» y «Fémina» productores de «Renom», y del gran «Intermede», por «Beau Voisin» reproductor de «Ginda», madre de «Túnica». Este potranca ha realizado últimamente muy buenos entrenos.

«TITANICH». Es el segundo producto de «Laura», que ya nos dió el año pasado una demostración de sus condiciones reproductoras con «Satí». Una lesión y una enfermedad han retardado algo la preparación de este pequeño y valiente potro que no

obstante ha marcado en entrenos uno de los mejores promedios. Hijo de «Renom», lleva por línea materna raza de «Cent Ecus» y por su abuela «Orbeta II», la de «Urdax». Le «Ca'n Rayo» de Sancellas y propiedad del señor Pizá, será conducido por su copropietario don Antonio Amengual.

«TAMICA». Es la representante que Felanitx aporta a la gran prueba. Ha alcanzado promedios tan buenos como sus rivales y será conducida por la figura representativa del cabalístico felanitense don Jaime Barceló. Hija de un semental de la calidad de «Renom», desciende por línea materna de «Sermoise», reproductor de «Cavina», la yegua que ya nos dió a «Lemur».

«TOULOUSE». No esperábamos a esta potranca porque sabíamos que padecía una lesión desde hacía tiempo; pero Manacor no podía faltar a la gran prueba y Bernardo Morey inscribió a «Toulouse», hija de la popular «Imparatie» — con sangre rusa en sus venas— y de «Marcelle D» el prolífico semental hijo de «Enfant de Troupe».

«TALIA». Pura trotona lleva esta yegua de Sant Jordi, propiedad del señor Alemany y que ha preparado el gran maestro Sebastián Fuster. Hija de «Frisso» — hoy nuestro primer semental por el porcentaje de buenos corredores que nos ha dado— y de «Nunancia», una «media sangre» completa por «Davosin» — raza americana por «Justice Hunfast» — y «Bologne» la grande e inolvidable rematadora de los viejos tiempos. Sus últimos entrenos han sido muy buenos.

«TOBAC». Un bello y desconcertante trotón que no obstante ha alcanzado uno de los mejores promedios. También es de pura raza por el gran «Frisso» por una parte y por «Julia» por la otra. «Julia» es hija de «Tommy III», descendiente del incansable «Enech» — rey de las pistas francesas — y de «Image Bleu», una yegua importada hija de «Unam». Nació en Porteres, adquirido en Binisalem por el señor Ripoll, ha sido preparado por Romeo Sala, conocedor de todos los secretos del arte y que ser á quien le conduzca. «Tobac», es hermano completo de «Sertorio».

«TUNDRÁ». Una potranca muy regular y de buena velocidad que conducirá Bartolomé Fullana. «Tundra» es propiedad del señor ipoll de «Son Canals», de Palma y lleva la sangre del gran semental francés «Imbabable», por su padre «Salpiglossis B», y la de «Poree», por su madre «Divina». «TITO». Otro trotador de excelente raza; «Renard Argenté» «Diana». Esta última, como recordarán, ya nos dió a «Martel» y desciende por ambas ramas de la más depurada sangre trotadora norteamericana. «Justice Hunfast», del gran «Justice Brooks» y de «Tehodora», del gran semental «Dakota» padre de campeones; entre ellos «Nubert», del que tuvimos en Mallorca a «Abadypile». Nació en Sant Jordi y propiedad del señor Mateu de Binisalem, será conducido por el maestro Guillermo Coll.

«TANGARA». Fué la favorita indiscutible hace unos meses, pero, víctima de fuerte lesión, tuvo que ser retirada de la pista retardándose, por tanto, su preparación. Retornó en las últimas semanas con bastante éxito y ha sido incluida en la carrera. Propiedad del señor Cantallops, residente en «Son Baña» y preparada por Beritio Contestí, es «Tangara» un producto de «Salpiglossis B» e «Invencible» — la yegua que tan buenos productos ha dado a la cría caballar mallorquina—. Recordamos el pedigree de «Invencible»: «Atouin» «Dispuestas», ésta por «Sarcus» «Palema» y esta última, por «Faro» y la africana «Destrozadora».

Como sabrán nuestros lectores, la Gran Diada Hípica se celebra en dos sesiones: la matutina comenzará a las 10 de la mañana y en ella se correrá el Premio del Sindicato Vertical del Gremio de la vespertina dar comienzo a

Milano, vencedor de la quinta etapa de la Vuelta a Italia

FORNARA sigue en cabeza de la general

Nápoles, 16. — El corredor italiano Milano ha ganado la quinta etapa de la Vuelta Ciclista a Italia, de 146 kms. de recorrido.

El perfil de la etapa fué relativamente duro en la parte inicial y suave y fácil en su última parte.

Todas las máximas figuras de la vuelta se mostraron tranquilas y no dieron señales de beligerancia, a pesar de que Koblet, considerado por todos los participantes como el rival más peligroso, perdió varios minutos por pinchazos, pero tan cómodo fué el tren impuesto por los corredores, que Koblet pudo en todas ocasiones alcanzar al pelotón.

Fornara, que ocupa el primer puesto de la general, fué el primero en la cima del único puerto importante de hoy, el paso Maccrone, seguido por Monti, Coppi, Bartali y Bobet.

En Vainado, Milano, Conterne, Roks, Serena, Barducci, Olmi, Pontet y Kellegriñi pudieron despegarse y sacaron dos minutos y medio de ventaja a los demás, ventaja que pudieron conservar hasta el final.

Fornara conserva el primer puesto de la Clasificación General.—Alfil.

CLASIFICACION DE LA ETAPA Nápoles, 16. — La clasificación de la quinta etapa de la vuelta a Italia ha sido la siguiente: 1.º Milano (Italia), 4.1.16.

Exequo: Conterno (Italia); Tays (Bélgica); Berner (Italia); Armando (Italia); Olmi (Italia); Pontet (Francia); Pellegrini (Italia), todos con el mismo tiempo de Milano.

El pelotón en que se encuentran todos los principales corredores llegó a la meta dos minutos 46 segundos después que el vencedor.

En este pelotón figuraban la totalidad del equipo español.—Alfil.

CLASIFICACION GENERAL Nápoles, 16. — Después de la quinta etapa, la clasificación general ha quedado establecida de la siguiente forma:

- 1.º Fornara (Italia), 29.01.28.
- 2.º Coppi (Italia), 29.01.38.
- 3.º Exequo: Bobet (Francia, Koblet (Suiza), Bartali (Italia) y Brazola (Italia), todos con el mismo tiempo de Coppi.
- 7.º Van Est (Holanda), 29.01.43.
- 8.º Milano (Italia), 29.01.53.
- 9.º Pontet (Francia), mismo tiempo.
- 10. De Santi (Italia), 29.01.54.
- 34 Trobat (España), 29.05.49.
- 55 Gual (España), 29.10.42.
- 57 B. Ruiz (España) id. id.
- 70 Loroño (España), 29.14.43.
- 78 S. Blanco (España) 29.18.25
- 87 V. Porcar (España) 29.23.07

LUCHA LIBRE

Martes 19 Mayo 1953, a las 10'30 noche

GRAN GALA INTERNACIONAL

Un PRELIMINAR GRECOROMANA

CASTILLA - DUBARRY

Forzudo luchador 1.ª serie inglés

LACOMA - HERGREAVES

Ex-Campeón de Cataluña 1.ª serie inglés

CAMPO - BENGOCHEA II

REPARACION DEL COLOSO MALLORQUIN

◆ Jim Oliver ◆

ENFRENTADO AL LUCHADOR INDIO

Suni War Cloud

MARTES NOCHE EN **TEATRO BALEAR**

Fútbol

PARTIDOS PARA ESTA TARDE

- Para esta tarde corresponde jugarse los siguientes partidos:
- GRUPO 1.º
- España-Porteres.
- La Salle-Montuiri.
- GRUPO 2.º
- Llosetense-Constancia.
- Poblense-Pollensa.
- GRUPO 3.º
- R. Mallorca-Soledad.
- Hostalets-Binisalem.



Spontex
ESPONJA NACIONAL CELULÓSICA DE CALIDAD

para SU aseo diario
SANA - PRÁCTICA - ECONÓMICA

¡¡¡¡¡ SPONTEX EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO



Neumáticos

Para Camiones Pesados Omnibus Pasajeros

PIRELLI
Sello Azul

Más kilometraje... Más rendimiento...

Casa **DARDER**

FUTBOL ♦ Hoy a las 11 - Torneo Primavera **SAN FELIPE - HOSTALETS**

A las 5 - COPA PRESIDENTE **BINISALEM - HOSTALETS**

Campo «SON CANALS» - Señoras y niños entrada gratis

FUTBOL - HOY domingo día 17, a las 11 3.ª Regional - GRAN RIVALIDAD

C. D. MIRAMAR - C. BARCELONA

Campo **HURACAN**. Todos al campo

Hoy domingo a las 5'30 en «ES FORTI» COPA FEDERACION **C. D. Soledad - Recreativo Mallorca** PRECIOS POPULARES

DIGANOS VD. ALGO...

(Viene de la octava página)
y nada quietos, pestañaban al compás de su sonrisa, de esa sonrisa suya perennemente primaveral y cristalina que lleva prendida toda la magia profética de las tierras hondas del Guadalquivir.

JOSE M. FORTEZA



HERNIADO

¡CIERRE ABSOLUTO!
del oficio herniario con las máximas garantías comerciales y científicas con nuestros aparatos «Super Obturador Automático», novísimo sistema para la contención y reducción de las hernias, sin correas, ni tirantes bajo nalgas, ocupa un solo centímetro. Construcción expofesa para cada caso bajo presc. fac. Demostraciones gratuitas. Visita en PALMA DE MALLORCA los días del 20 al 30 del cte. en nuestra Delegación, calle Lonjeta, 13, 2.º (junto Sindicato), de 9 mañana a 2 tarde. Casa Central INSTITUTO ORTOPÉDICO ESPAÑA. Barcelona. (C. C. 12 532).

Lo que Va. a ser...
LA NEVERA ELECTRICA Camagney
garantizada por Pts. 5.975
Como empuja la Cartuja!
PELAIRES

Motor MOSQUITO el mejor
compañero del ciclista, participa a sus favorecedores
GRAN BAJA DE PRECIOS
Solicite inmediatamente su motor, pues se entregarán por riguroso turno
COMPLETO SURTIDO DE SUS RECAMBIOS
Agente exclusivo para Baleares
A. BIBILONI

NEVERAS IMPORTACION ATLAS
una de las primeras marcas mundiales
Fabricación DANESA — **RADIO BORNE**
Sucursal: Jovellanos, 1 - Pelaires, 32-34 - Tel. 3477

Conferencia

EL RDO. RAMIS ALONSO, HOY EN SINEU, EN LA CAJA DE PENSIONES
Hoy en Sineu, a las 10 de la noche, en la Casa de Cultura y Biblioteca Pública, de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, tendrá lugar el acto conmemorativo de la Fiesta del Libro, durante el cual, el docto escritor y colaborador de BALEARES Rdo. don Miguel Ramis Alonso disertará sobre el tema: "Eficacia de la lectura".

COHETES

TRACAS
RODELLAS
JUEGOS JAPONESES
BENGALAS
Y
FUEGOS INFANTILES
De venta en
Armería
Avenida
Avda. A. Rosselló, 129
HOY: 14 PAGINAS

MENU PARA TODOS LOS DIAS Y OCASIONES EN EL LIBRO DE COCINA EDITADO POR LA SECCION FEMENINA.

Ayuntamiento de Palma

Queda abierta la cobranza en período voluntario de placas de perros hasta el 30 de Junio. Una vez transcurrido el período voluntario de cobranza, los dueños de perros que estén en descubierto de dicho arbitrio, incurrirán en el apremio señalado por el Estatuto de recaudación de 29 de diciembre de 1948.

"TRITON"

Motor marino a gasolina
Con cambio de marchas
De 3, 4 y 5 HP.
"TRITON"
A la cabeza de la técnica
Potencia - Seguridad
Economía - Calidad
MAQUINARIA Y RODAMIENTOS, S.A.
Obtendrá...
Mejor respuesta.
Firmeza en las curvas.
Mayor duración.
Casa DARDER
Conde Sallent, 53 - Tno. 3159
Palma de Mallorca

Mejores...
Casa José...
Sobre fincas rústicas y urbanas...
4'50 % de amortización...
DOGOC Y HERMANOS
Agente: CRISTOBAL...
Ricardo Ankerman...
Teléfono 2702

Equipe su automotor con NEUMATICOS
PIRELLI
Obtendrá...
Mejor respuesta.
Firmeza en las curvas.
Mayor duración.
Casa DARDER

FINCAS

- BAJOS** libros en El Terrero, mejor sitio, Calvo Sotelo, vendo. Informes: Elcano, 39. De 1 a 4 tarde. (18)
- RUSSELLO BORRAS**, Compra-venta y administración de FINCAS. Pl. Arzobispo O Miralles, 20 (14)
- VENDO** solar en Ciudad Jardín, fachada al mar baratísimo. Joaquín M.º Bover, 57. (13)
- COMPRARIA** chalets libéres, Terreno hasta Playas Paguera. Ofertas: FINCAS MASCARÓ San Miguel, 141. (13)
- PARA** anuncios en este periódico sin aumento de tarifa. Puede dirigirse: ANUNCIOS ALZINA Jaime II, 32. (15)
- FINCAS MASCARÓ**, San Miguel, 141. Teléfono 3730. Agente Colegiado, Compra-venta fincas rústicas y urbanas. (15)
- CONFIE** sus COMPRAS VENTAS FINCAS, HIPOTECAS, Bartolomé Fullana, reserva actividad. San Miguel, 102. 1.º (14)
- FINCAS MAYOL**: COMPRA-VENTA DE FINCAS Urbanas. Rústicas, chalets situados en puntos pintorescos de la Isla; solares GRANDES OPORTUNIDADES. Real, 15. Palma. (22)
- COMPRAVENTA** DE FINCAS. Alquileres, Hipotecas. GONZALEZ. Monjas, 3. (tardes). (10)
- ANTES** de comprar, vender, traspasar, acudir a AGENCIA ALZINA Jaime II, 32. (11)
- COMPRARIA** finca rústica y urbana. Dirigirse: Hotel Nacional. Habitación núm. 16. (11)
- VENDO** chalet en Ca'n Pastilla, fachada a playa. Construcción sólida. FINCAS TUR. San Miguel, 45. (15)
- EN VENTA**: Casa en Son Serra con local grande apto para industria y piso único semi-señorial, todo libre. Precio ganga. Informes: FINCAS MASCARÓ. San Miguel, 141. (27)
- VENDO** planta baja libre propia cualquier comercio. Razón: San Vicente Ferrer, 23. Son Real. (14)
- VENDO** planta baja cerca estaciones con gran cochera. Joaquín M.º Bover, 57. (12)

VENTAS

- VENDO** chalet con molino niero, muchos árboles frutales y unos 1.000 m. terreno, informes: calle Sureda, 29. Son Naualet. (19)
- PLAYAS** Ca'n Pastilla; Urbanización "Los Pinos", venta de solares. GONZALEZ, Monjas, 3. (12)
- EN PEIRA** casa muy céntrica, LIBRE, vendo con facilidades pago. Informes esta Administración. (13)
- SE VENDE** piso libre por 50.000 pesetas. Informes: Santiago Kusinó, 36, 3.º (12)
- CASA** en El Terrero, vendo, o alquiler amueblada. Cerca Cort alquilo habitaciones amuebladas. Informes: Cestos, 9, 3.º De 12 a 1. (21)
- SE VENDE** piso con almacén cerca Iglesia San Sebastián, si interesa, libre inquilino. Informes: calle Femenia, 9. (17)
- SITUADA** travesía Blanquerna, vendo bajos y piso LIBRE, tres dormitorios, baño, etc., 30.000 duros. Informes: San Miguel, 129. (18)
- VENDO** magnífico chalet frente al mar en Ca'n Pastilla FINCAS TUR. San Miguel, 45. (14)
- VENDO** casa en Son Serra, libre, con cisterna, árboles frutales. Informes: Vallori, 9. (13)
- SON RAPINA** casa amueblada, espaciosa, situación inmejorable, vendo, libre. Ocasión. Informes esta Administración. (13)
- Ningún artículo usado** podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente y mayor precio de 50 pesetas señalado en la tasa.
- VENDO** puertas y persianas nuevas y tableros procedentes de derribos. Calle Balmes, 14. (13)
- VENDEMOS** máquinas tejer "jerseys, rebecas" garantizadas; enseñanza gratis. Soldamos agujas rotas, Fusibleo estada, 84 (puente del tren.) (17)
- ¡OBREROS!** Detendréis vuestros dineros tan penosamente ganados, comprando en "CALZADOS DADOS" Semana de extraordinaria baratura. (15)

ANUNCIOS ECONÓMICOS

- 10 palabras: 4'50. Cada palabra más: 0'40**
- COMPAÑIALES**, Soltomen-it, pero muy sólidamente calzados. "CALZADOS DADOS" (10)
- CABALLERO**: "Zapatos manuales boxcal" piso suela cosidos magníficos y sólidos, 25 duros, oportunidad única. "CALZADOS DADOS". (16)
- ZAPATOS CABALLERO**: de maratura imponente, verdaderas montañas, desde 69 a 165 pesetas. "CALZADOS DADOS" (13)
- RELOJES SUIZOS** con garantía, máquina ancha 15 rubis, 260 pesetas. Relojería MIRO. San Miguel, 129. (15)
- MAQUINAS** coser nueva y de ocasión compra, venta, cambio. Facilidades pago. Casa SASTRE. Plaza España, 98. (16)
- IARRAS, HIERRO ESTANINO PARA LECHE**. Ordenadoras, Medidores. Calidad superior. Precios limitados. Ferrería JUAN RAMON. Calle Sindicato 47. (21)
- REPARACIONES RADIO** a domicilio. horas convenientes. Teléfono 2510 Radio España. (10)
- RADIOS OCASION** garantizados, varias marcas desde 500 ptas. Radio España. (10)
- ABONAMOS** de 1 a 4 pts. por cada bombilla fundida comprando una nueva. "Radio España". (15)
- COMPRO RADIOS**, discos, alquiler pick-up, micrófonos, gramolas, discos. Radio España. (10)
- RADIO ESPAÑA**, lámparas, radios cualquier tipo, antiguas, modernas. Reparación a domicilio. (11)
- SOCIEDAD ANONIMA**, se vende, sin activo ni pasivo, disponiendo de magnífico local, con agua, fuerza motriz y teléfono, apto industria, almacén, garage, etc. Informes: Teléfono 1952. (25)
- SE VENDE** cajas madera usadas y cajas cartón, diferentes tamaños. Motor trifásico 1/2 HP. y contador. Auto clave pequeño. Informes: calle Fideos, 15, Palma. (24)
- CORREAS** trapozoidales Pirelli, poleas, tornillería, cofinetes, lubricantes. Casa DARDER Sindicato, 189. Teléfonos: 1337-1822. (141)
- REFORZADA**, suspensión, perfecto estado, 5.500 ptas. contado. Abstenerse no interesando. Pension Balears, Plaza Colunna. (15)
- AGRICULTOR**: Vendo "boxit" sacar agua abundancia, buen estado, precio económico. Informes: Fuente, 25 LLUCHMAYOR. (14)
- VENDERIA** ocasión barato, muebles barbería. G. Juan, Rosario, 5. Sta. Maria. (11)
- EN PALMA** vendo tienda comestibles bien situada con vivienda alquiler 106. Razón esta Administración. (14)
- VENDO** máquina desgranadora de maíz, perfecto estado. Poniente, 24. Campos. (10)
- ENORME** surtido camisas, saharianas, "pescadoras". CAMISERIA FERRER. San Miguel, 5. (10)
- FRANCOSOS** modelos piso suela, a 40 pesetas. CALZADOS PALMA (junto Casa Darder). (12)
- VENDO** Ratón acoplado bicicleta, tipo moto, o o cumentado. Calle Murillo, 9. (10)
- RECEPTORES** radio de ocasión, diversas marcas, debidamente ajustados, desde 450,— pesetas. En las ventas de receptores a plazos, concede 24 meses de crédito sin fiador. CASA JOSE BUADES. Pl. Rosario n.º 1. (32)
- CONTADORES** eléctricos verificados, al contado y a plazos CASA JOSE BUADES, Pl. Rosario, n.º 1. (15)
- PARA SU** instalación eléctrica adquiere los materiales en CASA JOSE BUADES, Plaza Rosario n.º 1 y ahorrará dinero. (18)
- MAQUINARIA**
- MOTORES ELECTRICOS** C.N.M.E. todas las potencias, entrega inmediata en CASA JOSE BUADES, Plaza Rosario n.º 1. (16)
- CORREAS** trapozoidales Pirelli, poleas, tornillería, cofinetes, lubricantes. Casa DARDER Sindicato, 189. Teléfonos: 1337-1822. (141)
- REFORZADA**, suspensión, perfecto estado, 5.500 ptas. contado. Abstenerse no interesando. Pension Balears, Plaza Colunna. (15)
- AGRICULTOR**: Vendo "boxit" sacar agua abundancia, buen estado, precio económico. Informes: Fuente, 25 LLUCHMAYOR. (14)
- MOTORES** semi-Diesel de 4 y 6 HP., con dos años de garantía. B. NADAL. Plaza de la Merced, 1. (20)
- VENDO** limadora, poleas, cofinetes usados, etc. Teléfono 2945. (10)
- VENDO** máquina segadora, en buen estado. Calle Alferez Llobera Estades, 25. (Camp Recó, Palma. (14)
- CON ESCASA DIFERENCIA** de precio sobre los motores a gasolina puede V. obtener un motor a gas-oil marca "JOS-MAN" desde 4 a 15 H. P. Existencias en recambios para motores Vallino, Moxsa y Vellino. (35)
- VENDO** máquinas de segar, aventadoras, apolinadoras y sin apolinar, arados de ruedas y sembradoras. Pida precios sin compromiso. Informes: Poniente, 24. Campos. (22)
- COMPRAS**
- NO MALVENDA** muebles, objetos arte, pinturas, etc. Avisando pas pueblon. CORTADA. Capuchinas, 35. Teléfono 3546 (15)
- COMPRARIA** bicicleta cadete. Venderia equipo pesca submarina. Informes: Teléfono 2127 de 5'30 a 7 tarde laborables. (16)
- AUTOMOVILES**
- NEUMATICOS PIRELLI**. Entregas inmediatas. Venta libre. CASA DARDER. Teléfonos 1331 y 1822. (12)
- VENDO** nodriza (dida) Buick y bomba gasolina eléctrica "Autopulse". Honderos, 22. Teléfono 2702. (13)
- VENDO** Lube 99, toda prueba. Informes: Imprenta Sampol. Teléfono 79. INCA. (11)
- COMPRARIA** moto GUZZI usada, Costa y Llobera, 32 (Polleria). (10)
- VENDO** bicicleta con motor, suspensión telescópica, por austerarme. Razón: calle Enrique Alzamora, 10 y 12. (15)
- VENDO** camioneta 500 kgs. Hispano Suiza, o cambio con cone pequeño. Informes: calle Tomas Forteza, 64. Taller de Pintura (19)
- FORD** 8 HP., 4 puertas, vendese bien equipado impecable, toda garantía. Casa FORD. Aragón, 93. (15)
- FIAT** sedan, 4 plazas, recién ajustado, matrícula Palma, a toda prueba, vendo sin intermediarios. Teléfono 1142. (16)
- VENDO** moto 3 HP. o cambiaria más pequeña. Reyes Católicos, 39. Soledad, De 6 a 8 tardes. (17)
- MOTO** extranjera, toda prueba 5 HP., vendo o cambio, con coche o moto pequeña. Informes: Honderos, 22. Teléfono 2702. (19)
- MOTOCICLETA** VELOMOTOR, 4 tiempos, 55 cc., documentado, perfecto estado, vendo 6.500. Antillón, 150. Bajos. (14)
- VENDO** Hispano Suiza 22 HP., 7 plazas, Fábrica, perfecto estado. barato. Teléfono 3703. (13)
- VENDO** moto marca Ardilla muy buen estado. Informes: Moto Frau, C. Ramón Muntaner, num. 33. (15)
- ALQUILERES**
- BUSCO** planta baja, corral, modesta. Gratificaré traspaso. Honderos, 164. Taller. (10)
- SE VENDE** o alquila casa en Randa, buenas condiciones. Informes: Teléfono 2272. (12)
- SE ALQUILA** casa amueblada, baño y jardín (Ensanche). Informes: Plaza Weyler, 2. (12)
- ALQUILO** chalets amueblados todo confort frente al mar, "Casa Mateo", Calarajada. (11)
- ALQUILARIA** solar de 500 a 1.000 m. afueras Palma. Buen alquiler. Agencia ALZINA, Jaime II 32. (15)
- ALQUILO** en Génova casa amueblada, cinco dormitorios, sala, comedor, cocina económica, baño, terraza, jardín, garage. Parada tranvia. Informes: Murillo, 77. (20)
- ALQUILASE** piso principal para Oficina. Informes: Reina Esclaramunda, 7, 4.º (10)
- ALQUILO** piso centro Palma, util pensión dormir. Sindicato 158. (10)
- TRASPASOS**
- TRASPASO** tienda con local anexo, alquiler antiguo, calle Sindicato, junto Avenida. Escribir 353 Apartado 22. (14)
- LOCAL** para café, bar, restaurante, Pension, SIN traspaso, alquiler bien situado. Calvo Sotelo, 336. (14)
- ENSEÑANZAS**
- PERSONAL** hoteles, residencias, bares, guías, enseñase rápidamente lo más necesario de alemán, inglés, francés. Miñonas, 20 (16)
- HIPOTECAS**
- PRIMERAS HIPOTECAS**. Dispongo de capita ilimitado, interés módico. FINCAS MASCARÓ. San Miguel, 141 (13)
- HIPOTECAS** capital III mitado desde el 4% % DIA 2: San Miguel, 124. (10)
- HUESPEDES**
- DISPONGO** dos habitaciones exteriores, ducha. Ricardo Ankerman, 34 bajos. (10)
- VARIOS**
- COMPRAVENTA** de ropa usada. Calle Alharera, 9. Palma. (10)
- PRAI LEONADA EXIRA**, seleccionada, huevos para incubar. Granj: Son Mayol. Teléfono 4288. (12)
- PINTURAS** preparamos con ACEITE LINAZA puro colores sólidos 30 ptas. kg. Otras clases brillante desde 12 pesetas kg. Barnices, Pinceles. Droguería JUAN RAMON. Sindicato, 47. (25)
- No le dude usted. Esta sección es la más leída del periódico.**

- GARANTIZAMOS** la limpieza de máquinas, escribir, sumas, calculadoras, gisadoras. ABOGADO ANUAL desde 60 ptas. MUNDI. (20)
- ¡MOTORISTAS!** Limpieza a presión, engrase pesetas. Venenosos en el 3/4; M.C. 75. bicicleta con motor de librit. Depósito de PRO-MOTO-VELO. T. ple, 16.
- ALMACEN** vinos, corredor a cambio, buen o s antecediendo. Informes esta Administración. No menor de 40 personas bien situados. Estos anuncios clasificados.
- La contratación** de personal, según lo dispuesto en el artículo 10-2-43 debe verificarse por mediación de la OFICINA DE COLUCCION. Si incompleta, no es severamente castigado.
- MCSAISTAS** se ofrecen oficiales u voluntarios con buenas referencias morales y laborales. Informarán: Oficina de Colocación Obrera.
- SE OFRECE** matrimonio sin hijos, joven, servicio doméstico, formas: A. C. H. Luis Salvat, 22.
- GANE** dinero. Fabricación domicilio. Comercio producción. Condiciones: Aparatos, Madrid.
- NECESITO** oficial de ro. Informes: Calle de Pinos, 52. T. ría.
- GRABADOR** de vídeo, pero, interesa trabajar en Mallorca. Buenas condiciones. Escribir ofertas y condiciones a Administración.
- SE NECESITAN** oficiales sanitarios. Zona Pinos, 52. T. ría, Palma.
- COCINERA** deseada en familia extranjera. Razón: Jacinto Guerrero, 34.
- SASTRES:** Oficiales de taller y costura. Necesitan. M. A. S. Sto. Domingo, 18.
- SE NECESITAN** Comandantes de Avda General de Rivera n.º 1.

Mayo, 17

cine ★ teatro ★ musica

Primera FILA

¿Qué nos echamos esta noche a DÍEZ CRESPO, para que sea un momento de Madrid.

El Teatro Popular Universitario sigue sus campañas con el estreno de una obra, la dedicada a autores extranjeros de relevancia fama, y otras, como el pasado, a autores jóvenes españoles.

Esta vez, el autor joven ha sido el gran autor del teatro español, don Antonio FASO, que a los ochenta y dos años, continúa escribiendo comedias y revistas. Don Alfonso FASO, ya estrenó alguna comedia, en otras ocasiones que nos ofreció el pasado año en el teatro María Guerrero, representada por el Teatro Popular Universitario, se tituló: «Una bomba, llamado Abelardo».

Este joven autor, no sigue las pautas del teatro cómico de su tiempo, sino que más bien, es un discípulo de Jardiel Poncela, que cuenta a la técnica y procedimiento para presentar sus obras. Consecuentemente, «Una bomba, llamado Abelardo», es una comedia, de tipo crítico.

La estrella de la canción andaluza Antonita Moreno, se presentó el pasado jueves en el Teatro Lope de Vega, con un espectáculo titulado «Doñas la Macarena», original de los señores Quintero, León y Quiroga. El estreno de Antonita Moreno, fue grandioso, cuando cantó, por primera vez, «solares».

También, la semana pasada, el teatro de la compañía de Joaquín C. 75, se presentó en el teatro de la Zarzuela, con la revista titulada «El día de la acción». La revista es de muy poco, pero la presentación es buena, y sobre todo el lujo y la disciplina de la compañía.

Antonio Casal y Angel de Anaya, que se han presentado en el teatro de la Comedia con las obras «Cuatro Copas» preparadas para dentro de unos días, un momento que le dará por título «El teatro flojo».

Ya se están haciendo los preparativos para el montaje del gran espectáculo musical cubano, que es la primera figura, el famoso compositor y pianista, Neuma. La presentación será el próximo día 20 de este mes en el teatro Alvarez Quintero.

Los comerciantes del popular barrio de Chamberí, organizaron el domingo último, un homenaje a Lope de Vega y Valeriano Losa, por actuar en un teatro de dicho barrio: el «Maravillas». Al homenaje acudieron más de trescientas personas, y resultó muy interesante. Por cierto, que Valeriano Losa anunció la próxima publicación de sus memorias. Lo que el popular actor, tiene interés y largo vida de teatro. M. DIEZ CRESPO

Sala BORN

HOY
«Éxito apoteósico»
Brigada 21

Director: WILLIAM WYLER
una gran obra po'leica!

EXCURSIONES

A la Calabza y Torre de Parels
Desde 38.50 pesetas.
Calle Maura, 27, 1.º
Teléfono 1822

CARTELERA

TEATROS
PRINCIPAL. - Compañía de Carmen Veracruz. A las 7 tarde y 10'30 noche: «Leyenda española».

CINES
ASTORIA - Desde las 3'45: «El pirata y la dama» y «La huella de un recuerdo».

AUGUSTA - Desde las 3'30: «Revolución en Haití» y «Odio en la sombra».

AVENIDA - Desde las 3'16: «El pirata y la dama» y «La huella de un recuerdo».

BALEAR - Desde las 3'15: «Vaya par de marinos» y «Noche en el alma».

BORN - Desde las 3'30:

PEPE EL VALLECANO Y ALICIA IMPERIO EN EL SALÓN IBIZA

El Salón Ibiza, atento a proporcionar a su distinguida clientela las más célebres y variadas atracciones, termina de agregar al numeroso elenco de que ya disponía nuevas figuras sobresalientes que aumentan la categoría de su actual programa. Son estas figuras Pepe el Vallecano, el mago de la guitarra, uno de los seguidores del inmortal Tárrega, y Alicia Imperio, una de las más genuinas estilistas del arte de las atracciones en la hora actual. A ellos se añaden los nombres de la gran canzonetista valenciana Amparín Triguero, las Hermanas Arilla, Agueda Alf, Carmen Torres, Magda Miranda y Esmeralda, un conjunto raramente superado por ninguna sala nacional ni extranjera. Así se explica el gran favor de que disfruta por parte del público el lujoso y ameno local de Santa Catalina.

«Brigada 21» y complementos cortos.

CAPITOL - Desde las 3'30: «El derecho de nacer» y «Siempre dinero».

DORADO - Desde las 3: «Cartas envenenadas» y «Misterio en la Opera».

FANTASIO - Desde las 3: «Cartas envenenadas» y «Misterio en la Opera».

HISPANIA - Desde las 3: «El derecho de nacer» y «Siempre dinero».

LIRICO - Desde las 3'30: «Vaya par de marinos» y «Noche en el alma».

METROPOL - Desde las 3'30: «Veneno implacable» y «Día «D» hora «H»».

MODERNO - Desde las 3: «Revolución en Haití» y «Odio en la sombra».

MODERNO (Santa Catalina). «Almas borrascosas» y «Mi mujer me apasiona».

ORIENTAL - Desde las 3: «Almas borrascosas» y «Mi mujer me apasiona».

PROGRESO - «El derecho de nacer» y «La trunca del aire».

PROTECTORA - Desde las 3'30: «Veneno implacable» y «Día «D» hora «H»».

RIALTO - Desde las 4: «Revolución en Haití» y «Odio en la sombra».

VICTORIA - «Revolución en Haití» y «Odio en la sombra».

SALAS DE FIESTAS

CASABLANCA - Tarde y noche baile y atracciones.

PIZA - Noche baile y atracciones.

TILOS - Tarde y noche baile y atracciones.

TROCADERO - Tarde y noche baile y atracciones.

CRITICA

Vaya par de marinos

Producción: americana. Director: Hall Walker. Proyección: Lirico y Balear.

La productora Paramount nos ofreció ayer en estreno en las pantallas de los teatros Lirico y Balear la película «Vaya par de marinos» que ha dirigido Hall Walker.

Para aquellos aficionados al cine que busquen la cosa técnica, la cosa cerebral y de estudio, el



Los protagonistas del film.

juego de luces y de cámaras, la mano sabia de un director que resuelva problemas de todo orden, complicaciones, etc., etc. «Vaya par de marinos» no es su película. Para aquellos otros que buscan en el cine unas horas de entretenimiento si complicaciones, que busquen la risa provocada por una comedia de buena ley, esta es la producción más adecuada.

El comentario general al finalizar la proyección de esta película era jaro, abie. Una película intrascendente, muy entre enida, muy cómica, matizada por una serie de numeros musicales de buena calidad, interpretados por orquestas de categoría y las voces melodiosas de Corne Calvet y Dian Martin, que consiguen un éxito indiscutible.

Podríamos aquí señalar una serie de escenas a cual más interesante y más cómica. Hay por ejemplo la escena de un combate de boxeo en el que interviene Jerry Lewis que es para desenternarse de risa. Algo distinto a todo lo visto, algo original y de buena ley. También es digna de ser destacada otra escena en la que Lewis por desgracia queda en la cubierta de un submarino cuando éste tiene que realizar ensayos de inmersión, acabando por agarrarse al periscopio... pues que no sabe nadar. Y así muchísimas otras escenas que provocan la hilaridad entre el público.

Repetimos, que el asunto de «Vaya un par de marinos» es totalmente intrascendente, no tiene complicaciones, pero llena totalmente el fin porque ha sido filmada ya que da oportunidad a que se descuran dos estupendos astros en el firmamento estelar del celuloide, Eian Martin y Jerry Lewis, para los cuales fueron y serán en días sucesivos los mejores comentarios.

En suma, que «Vaya un par de marinos» es la película adecuada para pasar un rato agradable.

M. VIDAL

Contra la polilla lavado en seco garantizado al trikloroetileno. TINTORFRIA REGIA Telef 3766

PROTECTORA METROPOL

JAMES CAGNEY en VENENO IMPLACABLE WARNER BROS.

En el mismo programa: DIA «D» HORA «H»

PALACIO Industrial DEL MOEDLE CAMPS PARERA S.L.

NOVIOS

ANTES DE COMPRAR SUS MUEBLES VISITE NUESTRO CASA JUE LOS HAY AL ALCANCE DE TODOS LOS GUSTOS EN CALIDAD DISTINCION Y ECONOMIA POR SER DEL FABRICANTE AL CONSUMIDOR

Av. Alejandro Rosselló, 115

Sala AVGVSTA

MARTES, 19 Mayo a las 10'30 noche

A petición del público, se repite la PRIMERA REPRESENTACION DE ALUMNAS DE LA ACADEMIA DE BALLET CLASICO

AINA JANSONS

AVGVSTA-RIALTO-MODERNO

MIERCOLES ESTRENO

UN SENSACIONAL IMPACTO DE EMOCION AMOROSA

STAVANA MANGANO

ANA

GABY MORLAY - RAF VALLONE
JACQUES DUMESNIL - VITTORIO GASSMANN
DIRECTOR: ALBERTO LATTUADA

SABIA PORQUE LOS HOMBRES SE ACERCABAN A ELLA - SOLO UNA VEZ CONOCIO EL AMOR SINCERO

HOY-EXITO «REVUELTA EN HAITI»

ESTRENOS INMEDIATOS:
LAS FURIAS
ENTRE DOS AMORES

Hoy matinal a las 12 - Ballet Aida-Verdi. - Ballet Faust Gounod. - Sinfonia n.º 2 - Sibelius. - Concierto n.º 1 en mi menor de Chopin.

HOY - DESPEDIDA DE CARMEN DE VERACRUZ

en el

TEATRO PRINCIPAL

en funciones de 7 tarde y 10'30 noche con la fantasia lírica

LEYENDA ESPAÑOLA

Entradas desde 3 pesetas. - Butacas Preferencia 10 pesetas

JUEVES DIA 21 - NOCHE A LAS 10'30 PRESENTACION DEL BALLET DE

ROSARIO

REALMENTE...

Se encontraba el cadáver de Grena en el trasfondo del sofá

No deje usted de ver la superproducción más ingeniosa y revolucionaria del género deductivo-policíaco

CRIMEN PRICE Derris FARR

DIRECTOR: J. LEE THOMPSON

Corto en tiempo, su alma vivió siglos merales de tortura

SENSACIONAL ESTRENO PROXIMO JUEVES

Palacio AVENIDA Sala Astoria

Hoy EL PIRATA Y LA DAMA Tecnicolor
Joan Fontaine-Arturo de Córdoba-Basil Rathbone

EN PREPARACION,
GINGER ROGERS - CARY GRANT
CHARLES COBURN-MARILYN MONROE

ME SIENTO REJUVENECER

Cuatro grandes estrellas en un film que será la comidilla de todo el mundo

**CADA DIA
UN AUTOR,
UN TEMA**

Otro libro de Lorenzo Riber (1)

Por Miguel GAYA
Lorenzo Riber, figura máxima de las letras mallorquinas actuales, miembro de la Real Academia Española y últimamente condecorado con la Gran Cruz de Alfonso el Sabio, cuya personalidad es de sobras conocida entre nosotros, ha publicado recientemente su interesante conferencia pronunciada con motivo del XXXV Congreso Eucarístico Internacional de Barcelona en el Paraninfo de la Universidad el día 30 de Mayo de 1952.

Con la sabia erudición y galanura de estilo que le caracterizan, nos habla en ella a partir de la primera y típica Sinaxis del Cristianismo que fué la institución eucarística del Jueves Santo, del paulatino y gradual desarrollo de las mismas en la nueva cristiandad que pronto empezó a florecer a lo largo de los primeros siglos y pese al vendaval de las más crueles persecuciones. Con brillante colorido e indeleble trazos nos pinta las de San Pablo y sus nuevos prosélitos, hasta las no menos emotivas que tuvieron por escenario el lóbrego reduto de las Catacumbas, así como el resultado práctico de las mismas, o sea el aliento con que salían de ellas los primitivos seguidores de la Iglesia, forjados en el templo y la exultante paz de Cristo, para embestir resueltamente a los tormentos del marfil. En emocionantes párrafos nos describe el de San Ignacio de Antioquia y el de las santas Perpetua y Felicidad, entre otros, cuyo relato no menos elocuente y maravilloso, deja una profunda impresión en el ánimo del lector. Un folleto que puede recomendarse por su apasionante interés y el vibrante lirismo con que ha sido trazado todo él.

Pulcramente editado en los talleres de la Imprenta de los Sagrados Corazones—editora de la revista "Luch"—, nos congratulamos de que a estas cartillas de M. Riber, antiguo "Blauet" del gran santuario lucano, les hayan dado acogida, como en un simbólico abrazo, estas nobles prensas que vienen a sumarse a la labor espiritual y cultural de nuestra isla.

(1) "Las primitivas sinaxis cristianas forja de mártires y la exultante paz de Cristo" por el Reverendo don Lorenzo Riber, Pbro.

RELIGIOSAS

GRAN SEMANA DE LA JOVEN
En la Parroquia de San Nicolás, los días 18, 19, 20, 21, 22 y 23 de mayo a las ocho de la tarde.
Conferenciante: Rdo. señor don Bernardo Juliá, Maestro de Capilla de la Catedral.

- TEMAS
- 1.—"Cerchez la fame...".
 - 2.—Las carlátides.
 - 3.—Como son ellos.
 - 4.—Junio al enfermo.
 - 5.—Cabeza y corazón.
 - 6.—Un punto de apoyo.

Siembra de inquietudes.
Antes de las conferencias, a las 7'45 se hará el ejercicio del mes de Mayo.

CULTOS PARA MAÑANA

Cuarenta Horas
Continúan en S. Felipe Neri, dedicadas a la Madre del Divino Amor. Exposición a las 5 de la tarde. A las 7 y cuarto, Rosario, Mes de María, Novena del Espíritu Santo.

Empieza la Novena de S. Felipe Neri que se hará todos los días después del Mes de María.
Visita
A Ntra. Sra. del Buen Lucero en S. Nicolás.

Pasajes América

Cualquier asunto relacionado con el viaje informa gratuitamente
JAIME RIGO VERGER
Jaime II, 94-pral.

Crónicas de nuestros corresponsales

**Cartas de Roma
El viaje**

(Especial para «Balears» de nuestro Redactor Jefe, Juan Bonet)

En el espacio de treinta y tantas horas, Tamayo, ese gran director de la escena española, le ha hecho vivir a sus gentes en tres paises diferentes y ello sin que nadie perdiera su alegría. Las actrices y los actores de la "Lope de Vega" son maravillosas gentes en escena, y, fuera de ella, siguen lo mismo.

Luego de cruzar Cataluña, actuando rápidamente en algunas capitales, pasar por Francia pidiendo agua en todas las estaciones—Manolo Dicenta, por ejemplo, es un hombre que necesita afeitarse puntualmente—, hemos entrado en Italia con el mejor espíritu.

Me agradaría poder llevar al papel la gracia de la última noche vivida en el tren, pero la cosa es difícil. Todo se amontonó en los tres o cuatro departamentos que vivíamos y no sé de dónde nos nacieron unos compañeros de viaje, coruscantes y complacientes a la broma, que acaban por olvidarse de que tenían muchísimo sueño, entregándose a la pura bulla.

Paco Rabal, que tiene la risa floja, se dividió en mil Rabales muertos de risa. Lo difícil fué llevarle a la cama, donde él decía que no tenía nada que hacer, asegurando que la noche era todavía muy joven—y tanto, eran las cuatro de un amanecer con barruntos de lluvia fina, primaveral— y que se sentía de unos 17 años. Por fin, los ojos de Chon Balaguer, su esposa, hicieron el milagro y todos pudimos ponernos un poco tristes, quiero decir dejar de reír, intentando dormir algo.

Corriendo ya el tren en busca de Roma, por la verde campiña de La Spezia, han llamado a ensayo.

Y en un departamento de ocho se ha improvisado el tablado de la antigua farsa, metiendo allí a doce actores. El apuntador hubo que colgarse de una red... suerte que es un hombrin de mucha templanza y acostumbrado a ocupar un muy reducido espacio vital.

Así ha dado comienzo el ensayo. Os aseguro que los versos de Calderón sonaban muy bien y con mucho ritmo. Escribo en el departamento contiguo y hasta mi llegan las voces de las actrices, de Chon Balaguer, o la de Asunción Sancho, acompañadas por las varoniles de Dicenta, Bruguera, Ave-llo Cánovas, Rabal o la de Heredia, sobre la música de fondo del ya archisabido traqueteo del tren que, por estos llanos, se arranca con unas velocidades imponentes. Y, en medio de la velocidad, mientras pasa algún curioso, me eado de pasillo, la voz de la idolatría va recitando:

"Baltasar de Babilonia que las lisonjas del sueño sepulcro tú de ti mismo, mueres vivo y vives muerto", o la de la Vanidad:

"Baltasar de Babilonia que en el verde monumento de la primavera eres un racional esqueleto".

Y así vamos llegando a Roma, bueno nos vamos acercando a Roma, con el regalo de los conceptuosos versos calderonianos en las manos, después de haber vivido el tren con tanta intensidad que éste ha sido para todos patria, casa y teatro y no faltó público. Y público adicto, tal como ese mozo napolitano que, por cada café que nos servía y cobraba, nos regalaba otro.

El Pontífice recibe a los corresponsales de prensa

ROMA. (Crónica del corresponsal de BALEARES, Luis de la Barga). Con unanimidad casi absoluta, todos los corresponsales de la prensa extranjera que residimos en Roma hemos rendido un fervoroso homenaje al Pontífice. Por una sola vez, todos los miembros de la veterana Asociación de la Prensa Extranjera de esta ciudad, hemos realizado la misma información no impuesta por imperativos de actualidad, sino dictada por un común sentimiento de respeto y admiración hacia el Vicario de Cristo.

Todos nosotros, los corresponsales extranjeros de Roma, que por razones profesionales seguimos de cerca la vida de Pio XII, hemos querido, por una vez, que la actividad pública del Pontífice se centrara en torno a nuestras personas y a nuestro oficio. En suma, hemos querido ser protagonistas de una noticia. De una noticia que, en fin de cuentas, es análoga a otras muchas que, con periodicidad más o menos frecuente, todos estamos habituados a transmitir a nuestros "hermanos" y a nuestras agencias: la noticia de una audiencia pontificia.

Así, pues, esta mañana, la tapicería de la sala del Consistorio ha conocido la presencia de más de un centenar de periodistas extranjeros, representantes de órganos informativos de treinta países. Lo que equivale a decir la casi totalidad de las naciones que, periódicamente, están representadas en Roma. Sólo ha faltado prácticamente a la audiencia el corresponsal ruso de la agencia Tass pues incluso entre los visitantes de Pio XII se encontraba un periodista de Tio. No todos teníamos la fortuna de profesar la religión católica, pero si a todos Pio XII nos ha dirigido paternales y emotivas palabras al final de la audiencia, y todos también, sin excepción, hemos juntado nuestras manos en un espontáneo y cerrado aplauso de despedida al Vicario de Cristo.

Nuestra visita al Papa nos ha proporcionado el premio profesional de escuchar de sus labios uno de los discursos más importantes que Pio XII haya pronunciado en estos últimos tiempos. Discurso ha sido éste dotado de explícitas alusiones a la situación internacional y cuajado de claras normas morales para el ejercicio de la profesión periodística. Refutando conocidas mentiras de la propaganda comunista, el Papa ha dicho palabras tan importantes como éstas: "La Santa Sede no se deja llevar a remolque por ninguna potencia o grupo de potencias políticas, aunque se afirme mil

veces do contrario. A veces puede suceder, a consecuencia de alguna circunstancia, que el camino de la Santa Sede se encuentre con el de alguna potencia política. Pero en lo que toca al punto de partida y al objetivo de su camino, la Iglesia y la Santa Sede siguen únicamente su línea propia". Después de advertirnos "no os dejéis engañar ante el aspecto humano que podáis encontrar en la Iglesia", Pio XII nos trazó un justo cuadro de las dificultades con que tropieza hoy la misión del periodista. Dificultades no sólo determinadas por las exigencias de la transmisión inmediata, sino por otras causas de índole moral.

"La cualidad principal del periodista—nos dijo—sigue siendo siempre un amor insobornable a la verdad. Sin embargo, cuántas tentaciones tratarán de apartaros de ella; tentaciones procedentes de los intereses de partido y acaso de la prensa misma por cuenta de la cual trabajáis. ¡Qué difícil puede ser el resistir y el respetar los límites que la veracidad prohíbe en absoluto franquear! Sin olvidar tampoco que la conspición del silencio puede también ofender gravemente la verdad y la justicia. Después están las tentaciones por parte de la opinión pública o, más exactamente, de las opiniones del público que el periodista no puede seguir sin reserva; el que precisamente debe ajustarse a la verdad y al derecho y, asimismo, depurarlas y guiarlas".

Después de aconsejarnos que no nos dejásemos seducir por la mentira ni por la verdad a medias, nos exhortó a que sirviéramos a nuestra patria sirviendo también las buenas relaciones entre los estados, para cooperar así a la consolidación de la paz entre los pueblos. "Paz que no puede llegar—según Pio XII—sin antes establecer entre las potencias un diálogo abierto y cordial. Sin asegurar todavía la paz—añadió—ésta es su primera e irremplazable condición, faltando la cual no se sabría dar un paso hacia la misma".

Capitanía General

GOBIERNO MILITAR DE MALLORCA

Se interesa la presentación en la Secretaría de este Gobierno Militar de doña Mercedes Bori Fernandez y cuyo domicilio anterior era Calle de 31 de Diciembre, 13.

Palma 16 de mayo de 1953.
EL CORONEL SECRETARIO, Manuel Villalonga Alomar.

TAPICERIAS
SAPI
URODONAL

URODONAL
es indispensable al reumático

LA Caridad es la más alabada de las virtudes; nadie la vitupera; todos la alaban cuando de ella se benefician o cuando conocen algún ejemplo; pero, en verdad, son muy pocos los que la ejercitan concienzudamente. Quizá por pereza. La Caridad tiene una condición activa, y mucha gente da un duro con menos esfuerzo que un paso, y diez pesetas con más facilidad que diez minutos. Es preciso llevar los ojos abiertos para distinguir las necesidades del prójimo, y una amorosa sensibilidad para sentir en nosotros el dolor ajeno, en todos sus matices.

La prisa—mal de nuestro tiempo— apenas nos permite fijarnos en nosotros mismos, y mucho menos en los demás. Dentro de las condiciones de la vida moderna, puede agonizar de hambre el vecino de la casa de enfrente sin que nos enteremos. Se impone, por esto, crear la función de detectives de la desgracia, como los hay del crimen. El infortunio se oculta bajo muchos disfraces—y uno de ellos—especialmente impenetrable— es la sumisión de quien lo padece. Abundancia las personas que sienten el pudor de su desdicha y van con ella por el mundo, dobladas por su peso pero en silencio desesperado, como si de antemano supiesen que es imposible hallar socorro.

Estos detectives existen. Son instituciones o son hombres y mujeres aislados que siguen las pistas de todas las miserias físicas y morales y les dan alivio o lo reclaman de quien puede otorgarlo cuando a ellos mismos les resulta imposible. Son admirables. En su espíritu hay una especie de radar para la infelicidad. Mas pronto que el bombero un fuego, localizan ellos un infortunio. Cuando los que estamos hundidos en nuestro ajeteo, casi sin horas para el descanso, nos enteramos de la tarea que realizan esos ciudadanos beneméritos, nos asombramos de que pueda haber tantos males en nuestro alrededor, sin que trasciendan a nosotros por el menor detalle, por la más pequeña revelación; y sentimos el remordimiento de la lejanía que nuestra negligencia o nuestros atanes establece entre los afligidos y nosotros.

Y vemos entonces que hay algo más arduo que saber dónde el dolor se oculta, y es descubrir de qué clase de dolor se trata y qué remedio debe aplicársele. Porque, en nuestra inercia, nos parece salir del paso con la limosna que no negamos a quien

nos la pide; pero, de pronto, al conocer las anécdotas que alguien nos cuenta o que narra el periódico, advertimos que a veces no sirve de nada el salvavidas de unas pesetas que lanzamos al menesteroso, sino que haría falta un socorro de singular adecuación.

Por ejemplo, una peluca. Acabo de leer una historia paradigmática en un diario granadino que refiere ciertos pormenores relativos al funcionamiento del Secretariado de Caridad de Acción Católica. Una criatura de nueve meses estaba en trance de muerte. La madre lo condujo al Secretariado, en última instancia para salvarlo. Antes lo había llevado a la consulta de un médico; pero el médico se negó a atenderlo sino se le pagaban previamente sus honorarios. La Asociación de Caridad dió las medicinas necesarias al niño y, siguiendo su pista, vino a saber que en una habitación en la que se acumulaban once personas malvivía con su madre aquel chiquillo. La madre podía trabajar, pero no hallaba dónde. Quería y sabía ocuparse de algo, ganar un jornal en cualquier parte, pero de todas la rechazaban. Un defecto le cerraba las puertas. Era calva. Y aunque esto no disminuía su capacidad de labor, hacía desagradable su presencia y la rechazaban.

La Asociación le regaló una peluca. Si le hubiese dado mil pesetas, la pobre mujer las hubiese empleado seguramente en otras necesidades preterorias y se prolongaría su inferioridad y renacería el conflicto al desaparecer la última peseta. Ahora, con sus cabellos postizos, ha logrado un jornal seguro.

He aquí lo difícil de la Caridad; descubrir dónde radica la causa del infortunio, como el médico investiga y ataca la causa de una enfermedad, para combatirla. Una peluca parece incongruente con la miseria, y, sin embargo, en este caso, la alejó. Muchos infelices precisan remedios que no son ni la manita para la cama ni el bono para unas cuantas comidas ni el par de zapatos. Algunos mejorarían simplemente con una atención afectuosa. Pero es indispensable descubrirlo. Y para ello hay que poner una lupa al corazón. Y casi todos decimos, con una negligencia pecadora: "No tengo tiempo".

W. FERNANDEZ FLOREZ

(Prohibida la reproducción)

**DIGANOS
VD. ALGO.**
ELVIRA PALLARÉS
otra artista
oculta en el anonimato



La tarde nos trajo una deliciosa sorpresa. Ante el interés que marco de la bahía, habiendo arte es vivir casi palpando la emoción de cuanto herman puede engendrar una mente privilegiada.

El mar se moría en un gráfago, tristemente pateado, más nubes (las primeras nubes un cielo alto y lejano) cogidas al azar, como tarcas en tránsito.

La sorpresa se produjo cuando conocimos a una muchacha de aspecto nada corriente. Un andaluz (esa brisa del mar tan morena y gallardamente se filtra el rostro de la mujer) se contemplando con la aparición de aquella agraciada criatura.

Elvira Pallarés C. (su nombre de pila, incluso, de lo más mundano) nos descubrió un misterioso mundo nuevo, deshabitado, donde el color y la forma adquieren un acento rico y conmovedor. Pero que una mujer sienta vocación a pintora, es necesaria poseer un temperamento a daz y sabor dulce y equilibrado.

Elvira (me lo confiesa con cierta condescendencia) en muchas ocasiones se ha visto obligada a luchar energéticamente sus indomables nervios. Ella es costosa que resultó con el pulso atento para no desviarse del lápiz del papel. Pero esas debilidades que a simple vista parecen de importancia, son de interés básico para tener a la obra de arte promesa.

—Veamos. ¿Dónde hiciste tus estudios?

—Empecé estudiando en la Escuela de Bellas Artes de Granada y los proseguí en Barcelona.

—¿Qué es lo que más atrae en pintura?

—El paisaje, indiscutiblemente. Sobre todo envejecido en matices azules y marrones.

—¿Crees que el color es importante?

—Admiras a Dalí?

—Da', a pesar de ser tan discutido, es un verdadero genio. Para llegar a comprenderlo es necesario absoluta inteligencia. Es raro acercarse a él por grado de arte casi siempre tiene un matiz amañado.

—¿Por qué pintas?

—Pues, como en toda manifestación artística, para sentir un humor y a veces doloroso, de la creación. Además, como yo a la pintura como a una de las artes más delicadas y mentales.

—¿De no haber escogido la pintura, qué profesión hubieras elegido?

—La danza, eso sí, no todo. Quizá y escudo de mi (de rista) por cuanto tiene armonía y coherencia.

—Esa encantadora pintura, graciosa y sencilla, ¿cómo la amena y sencillamente de la vida? casi imposible de imitar de cosas y más cosas interesantes.

—Tiene sus predilecciones en creaciones literarias. Te enseñaré una—me dice—el teatro español, y de los extranjeros se inclina por Shakespeare. Llegó incluso a recibir un premio por sus obras más bellas.

—El día que tú me enseñes tu versión. Elvira reía ante nuestra ta'a azul, que daba a su silueta un escudo de marino y minidat. Sus ojos, mirando a la izquierda en sexta posición.

(Continúa en sexta página)